

# Železnobrodský zpravodaj



10/20



3/vin 07.

Jakubič

## **eurocentrum jablonec nad nisou**

- 3. 10. JABLONECKÝ VOŘÍŠEK 2020 – soutěž voříšků
- 10. 10. MIRAI TOUR 2020 VYPRODÁNO – přesun z 6. 11.
- 16. 10. ARAKAIN
- 18. 10. ZDENĚK POLÁCH A MATÝSEK
- 20. 10. VÁCLAV A LENKA ŠPILLAROVÍ: VIETNAM
- 21. 10. FRANTIŠEK RINGO ČECH: DÍVČÍ VÁLKA
- 22. 10. ASONANCE
- 27. 10. COP
- 7. 11. BENEFIČNÍ PLES ČČK
- 9. 11. MAREK SLOBODNÍK: AFRIKA NA PIONIERI



<b>ÚVODNÍ SLOVO</b> .....	<b>2</b>
<b>RADNICE INFORMUJE</b> .....	<b>3</b>
<i>Policie České republiky OOP Železný Brod</i> .....	<i>4</i>
<i>Odbor životního prostředí</i> .....	<i>5</i>
<i>Odbor finanční</i> .....	<i>8</i>
<i>Odbor sociálních věcí</i> .....	<i>9</i>
<i>Odbor územního plánování a regionálního rozvoje</i> .....	<i>11</i>
<b>INFORMAČNÍ A KULTURNÍ STŘEDISKO ŽELEZNÝ BROD</b> .....	<b>11</b>
<b>MĚSTSKÉ DIVADLO</b> .....	<b>13</b>
<b>MĚSTSKÁ GALERIE VLASTIMILA RADY</b> .....	<b>13</b>
<b>MĚSTSKÉ MUZEUM V ŽELEZNÉM BRODĚ</b> .....	<b>14</b>
<b>GALERIE A MUZEUM DETESK ŽELEZNÝ BROD</b> .....	<b>15</b>
<b>KC KINO ŽELEZNÝ BROD</b> .....	<b>16</b>
<b>MĚSTSKÁ KNIHOVNA ŽELEZNÝ BROD</b> .....	<b>20</b>
<b>SPOLEK ZDRAVOTNĚ POSTIŽENÝCH ŽELEZNOBRODSKA</b> .....	<b>21</b>
<b>ZE ŠKOLSKÝCH ZARÍZENÍ</b> .....	<b>22</b>
<i>Mateřská škola Slunečná</i> .....	<i>22</i>
<i>Základní škola Školní</i> .....	<i>23</i>
<i>Základní umělecká škola Železný Brod</i> .....	<i>23</i>
<i>Střední uměleckoprůmyslová škola sklářská Železný Brod</i> .....	<i>24</i>
<b>VOLNOČASOVÉ AKTIVITY</b> .....	<b>25</b>
<i>Český zahrádkářský svaz ZO Železný Brod</i> .....	<i>25</i>
<i>Základní organizace Českého zahrádkářského svazu Jirkov</i> .....	<i>25</i>
<i>SVC Mozaika Železný Brod</i> .....	<i>26</i>
<i>Skautské středisko Údolí Železný Brod</i> .....	<i>26</i>
<i>Rodinné centrum Andílek</i> .....	<i>27</i>
<i>ČKA – Český ráj Železný Brod</i> .....	<i>28</i>
<b>SPORT</b> .....	<b>28</b>
<i>TJ Sokol Železný Brod</i> .....	<i>28</i>
<i>Euromeeting</i> .....	<i>29</i>
<i>TJ Saně Smržovka</i> .....	<i>30</i>
<b>HÁDANKA</b> .....	<b>30</b>
<b>OSTATNÍ</b> .....	<b>30</b>
<b>INZERCE</b> .....	<b>32</b>

**Pověřená řízením redakce:** Alena Matějková

**Facebook:** IKS Železný Brod

**Redakční rada:**

Eva Vozková, PaedDr. Milada Motlíková, Mgr. Eva Divinová, MgA. Martin Hlubeček

**Jazyková redakce:** redakční rada

**Autor titulní kresby:** Vlastimil Rada, ostatní fotografie archiv IKS Železný Brod

**Kontaktní e-mail pro zasílání příspěvků:** zpravodaj@zelbrod.cz

**Uzávěrka listopadového čísla:** 10. 10. 2020 do 12 hodin

**Vydává Město Železný Brod** nákladem 2 800 ks

náměstí 3. května 1, 468 22 Železný Brod, www.zeleznybrod.cz

IČ: 00262633, registrace: MK ČR E 10450

**Tisk a DTP:** Květoslav Zaplatílek – polygrafická výroba, Vesec

**Sazba:** Hana Srbová

**Grafické zpracování přední strany obálky:** Mgr. František Kocourek

## **Vážené spoluobčanky, vážení spoluobčané,**

dovolte nám se věnovat v dnešním úvodníku především dvěma akcím, které do jisté míry ovlivňují chod města, ale současně přinášejí Železnému Brodu určitý vřelý hlas, společně s tím, že se město zapisuje do povědomí lidí i v jiných regionech republiky a také v zahraničí.

Druhý zářijový víkend se uskutečnil již XIV. ročník Skleněného městečka. Jeho konání předcházela trochu nervózní atmosféra spojená s obavami ze vzrůstajícího počtu nakažených covidem-19. Otázka konat či nekonat tento festival zesílila zvláště po odřeknutí podobné akce v Semilech. Vedení města se rozhodlo vytrvat a dát průběhu Skleněného městečka zelenou, pochopitelně s prosbou na návštěvníky dodržovat základní hygienická pravidla. Rozhodnutí uspořádat Skleněné městečko se ukázalo být správným. Dá se říci, že spokojenost byla všeobecná. Na své si přišli návštěvníci, stánkaři s rozličným zbožím, skláři a výrobci bižuterie, organizátoři doprovodných akcí, dokonce i účinkující v kulturním programu. Vše podpořeno krásným počasím. Snad jen trochu méně byly navštěvovány akce v uzavřených místnostech, ale tady byla pochopitelná obava z šíření koronaviru. Velmi spokojeno bylo i nejvyšší vedení kraje. Nezbývá tedy než si přát, aby podobně úspěšný byl i jubilejní XV. ročník Skleněného městečka v příštím roce.

Ve středu 28. října se uskuteční v našem městě významný závod – orientační běh, nikoli lesní, ale sprintový v ulicích Železného Brodu. Je to jakýsi Světový pohár, na který kromě našich závodníků přijedou rovněž zahraniční sportovci. Vzhledem k významu závodu bude elitní kategorie přenášet přímým přenosem Česká televize na svém programu ČT sport. Současně připraví přenos také do zahraničí, především pro skandinávské země, kde je tento sport velmi oblíben. Pochopitelně orientační běh tají své tratě do poslední chvíle, my jen víme, že se závod uskuteční v různých lokalitách na pravém břehu Jizery a centrum závodu bude na Malém náměstí a v Panské zahradě. Organizátoři počítají zhruba s tisícovkou lidí včetně členů realizačních týmů. Pokud samotnou akci nezhatí případná nepříznivá epidemiologická situace, jste samozřejmě všichni srdečně zváni jako diváci. Další upřesnění pokynů pořadatelů sledujte až těsně před závodem. Jsme rádi, že si organizátoři vybrali právě Železný Brod jako místo takto významného závodu, což bezesporu přinese zase propagaci města, byť trochu jinou.

Na závěr jedna prosba. Prosíme vás, abyste právě 28. října přišli v podvečerních hodinách na krátký slavnostní akt věnovaný 102. výročí založení našeho státu. Květnová vzpomínka na osvobození našeho města musela být vzhledem k tehdejšímu protikoronavirovým opatřením neverejná. Pokud to tedy situace dovolí, připomeňme si společně u sochy T. G. Masaryka odkaz tohoto muže a dalších zakladatelů Československé republiky. Děkujeme.

Mgr. Ivan Mališ, místostarosta

Mgr. František Lufinka, starosta



## **Usnesení Rady města Železný Brod z 32. zasedání konaného dne 7. 9. 2020**

### **Rada města Železný Brod po projednání**

**schvaluje** program 32. schůze Rady města Železný Brod v předloženém znění  
**bere na vědomí** kontrolu plnění usnesení z 31. schůze Rady města Železný Brod  
**schvaluje** úpravu Směrnice pokladní služba

**schvaluje** uzavření Servisní smlouvy o podpoře správy softwarových produktů se společnostmi awin IT, s. r. o., IČO 03173631, ve variantě „SILVER SUPPORT“ za měsíční paušál 5 900 Kč bez DPH

**souhlasí** s uzavřením dodatku č. 4 ke smlouvě č. 24/56R/2018 se společností Pontex, s. r. o., IČO 40763439, kterou se z důvodu omezení kvůli nemoci COVID-19 posouvá termín zhotovení dokumentace pro provádění stavby vč. položkového rozpočtu a výkazu výměr na 16. 10. 2020

**souhlasí** s uzavřením smlouvy o dílo na projektovou dokumentaci na chodník na Pelechově za cenu 73 000 Kč bez DPH se spol. PROFES PROJEKT, s. r. o., IČO 46506942

**schvaluje** uzavření dodatku č. 1 ke smlouvě o dílo č. 109/26R/2020 (Rekonstrukce rozvodů elektřiny v SVČ Mozaika v Železném Brodě) se spol. ELEKTROCABLE, s. r. o., IČO 27334228, upravující skutečnou cenu díla na 495 810 Kč bez DPH

**schvaluje** dodatek č. 2 ke smlouvě o dílo s fi Miroslav Hochman, IČO 01913026, na zateplení objektu sokolovny, cena díla se navyšuje o 998 017,88 Kč bez DPH

**doporučuje** zastupitelstvu města schválit žádost o poskytnutí návratné finanční výpomoci z Fondu na zlepšení úrovně bydlení paní Janě Roubalové, na výměnu oken a kotle v bytě domu Smetanovo zátiší 65, Železný Brod, ve výši 140 000 Kč

**doporučuje** zastupitelstvu města schválit žádost o poskytnutí návratné finanční výpomoci z Fondu na zlepšení úrovně bydlení panu Bartolomějovi Lakatošovi, na výměnu vchodových dveří a kotle v domě Fr. Balatky 886, Železný Brod, ve výši 100 655 Kč

**schvaluje** uzavření smlouvy mezi Městem Železný Brod a Poly-group cz, s. r. o., IČO 26006227 o sběru a dodávkách polystyrénového odpadu

**schvaluje** zřízení věcného břemene na části pozemku pč. 448/4 v k. ú. Železný Brod pro ČEZ Distribuce, a. s., IČO 24729035 ve smyslu: na dotčenou nemovitost umístit, provozovat, opravovat, udržovat, činit údržbu, úpravu, obnovu a výměnu a modernizaci součásti distribuční soustavy a na výše uvedené **schvaluje** uzavření smlouvy o budoucí smlouvě se spol. ČEZ Distribuce, a. s., IČO 24729035, která je zastoupena na základě plné moci firmou RYDVAL – ELEKTRO, s. r. o., na pozemek pč. 448/4 v k. ú. Železný Brod

**schvaluje** uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene – služebnosti č. IV-12-4018252/VB/02 mezi městem Železný Brod a ČEZ Distribuce, a. s., zastoupené firmou RYDVAL – ELEKTRO, s. r. o., IČO 25298194, na pozemek pč. 1584/3 v k. ú. Hrubá Horka

**souhlasí** s uzavřením podnájemní smlouvy na část prostor v Železný Brod čp. 18, které jsou předmětem nájemní smlouvy ze dne 1. 9. 2020, uzavřené mezi Městem Železný Brod, IČO 00262633 a Střední školou řemesel a služeb, IČO 00140147, podnájemcem je paní J. Štrynclová

**schvaluje** záměr pronájmu prostor pro podnikání ve Bzí čp. 136 o vel. 155,42 m<sup>2</sup> za účelem provozování prodejny potravin a smíšeného zboží

**schvaluje** odpuštění penále za byt v DPS Bzí, čp. 82 Železný Brod

**schvaluje** odpuštění 50 % dlužného penále za byt č. 64 v ulici Vaněčkova čp. 407, Železný Brod

**schvaluje** přidělení bytu č. 6, v DPS Železný Brod

**schvaluje** vypovězení Obchodní smlouvy o odběru odpadu uzavřené 27. 9. 2013 se společností WEGA recycling, s. r. o., IČO 27650189

**předává** podle § 56 odst. 2 zákona č. 491/2001 Sb., o volbách do zastupitelstev obcí a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, předání osvědčení Ing. Janu Maškovi, že se stal dne 4. 9. 2020 členem Zastupitelstva města Železný Brod

**Veřejné zasedání zastupitelstva Města Železný Brod v druhé ½ roku se uskuteční v termínu:** 2. 11., 14. 12. 2020. Zasedání začíná vždy v 16.30 hodin v zasedací místnosti MěÚ „B“ (3. patro).

## ***Oznámení o volných pracovních pozicích***

Tajemník MěÚ Železný Brod oznamuje, že se uvolnilo místo v Komisi pro vzhled města. Zároveň poptáváme brigádníky pro práci na sběrném dvoře v Železném Brodě, u kterých uvítáme znalost práce na PC a časovou flexibilitu. Zájemci o výše uvedené se mohou hlásit nejpozději do 20. října na e-mailu: j.haas@zelbrod.cz.

## **Vánoční strom**

Město Železný Brod prosí občany města o poskytnutí stromu, který bude v době Adventu zdobit železnobrodské náměstí. Máte-li vzrostlý strom k tomu účelu vhodný, kontaktujte odbor UP a RR p. Petra Kadlece, tel.: 483 333 976.

Josef Haas, tajemník Městského úřadu Železný Brod

## ***Policie České republiky OOP Železný Brod***

Žádá občany města, aby vzhledem k situaci vývoje nemoci Covid-19 respektovali všechna nařízení vlády ČR, aby se zamezilo jejímu dalšímu možnému šíření.

Provoz kontaktního místa okrskáře v Jirkově u Železného Brodu bude obnoven od ledna 2021.



prap. Eliška Havrdová, okrskář města

### **Otevírací doba sběrného dvoru**

Otevírací doba sběrného dvoru v Železném Brodě (ul. Příkrá 140) je v říjnu: pondělí, středa, pátek: 9–18 hodin; úterý, čtvrtek: 9–14 hodin a sobota: 9–12 hodin. Více informací na mob.: 722 036 373.

### **Ošetření památných stromů na Železnobrodsku**

Od podzimu 2019 do jara 2020 Město Železný Brod ošetřilo dalších šest památných stromů na Železnobrodsku. Navázalo tak na minulý rok, kdy bylo v první etapě projektu „Péče o památné stromy v ORP Železný Brod“ ošetřeno také šest památných stromů. V druhé etapě byly ošetřeny dub letní v Malé Horce, skupina čtyř lip v Těpeřích u kapličky, dub letní v Zásadě, jasan ztepilý v Hutí, lípa malolistá v Jistebsku a lípa malolistá ve Skuhrově.

Celkové náklady na ošetření těchto stromů byly 154 800 Kč. Vzhledem k mimořádné finanční náročnosti na ošetřování takovýchto mohutných starých stromů (tzv. senescentní stromy) se na realizaci ošetření podílel také Liberecký kraj, který poskytl dotaci ve výši 50 % nákladů.

Ošetření prováděla odborná arboristická firma s mnohaletou zkušeností péče o památné stromy. U stromů byly provedeny obvodové a lokální redukce korun, bezpečnostní a zdravotní řezy, a obnoveny instalované dynamické a statické vazby. Tyto zásahy byly provedeny z důvodů zajištění bezpečnosti stromů a prodloužení jejich perspektivy setrvání na stanovišti. Projekt bude pokračovat závěrečnou třetí etapou, ve které budou ošetřeny zbývající památné stromy v ORP Železný Brod.

Tato etapa bude zahájena letos na podzim a Město Železný Brod na ni opět získalo dotaci od Libereckého kraje.

Bc. Vítězslav Prchal, referent Odboru životního prostředí

### **Povolení ke kácení dřevin – první část**

Jelikož se blíží období roku, ve kterém zpravidla dochází ke kácení dřevin rostoucích mimo les, rád bych popsal, jak postupovat v případě, kdybyste chtěli nějakou dřevinu pokácet. Dozvíte se také, k jakým změnám došlo v legislativě, která se týká povolování kácení.

#### **Kdy je potřeba žádat**

Povolení ke kácení dřevin podle zákona o ochraně přírody a krajiny se týká pouze stromů a keřů, které rostou na pozemcích mimo lesní půdní fond. V případě, že dřevina roste na pozemku, který je v katastru nemovitostí vedený jako „pozemek určený k plnění funkcí lesa“, postupuje se podle lesního zákona; ve všech ostatních případech se postupuje podle zákona o ochraně přírody a krajiny.

Pokud odmyslíme složitější a méně časté případy, tak povolení ke kácení dřevin je potřeba pro dřeviny, které mají obvod kmene 80 cm a více (nebo průměr nad

25,5 cm) ve výšce 130 cm nad zemí. Povolení je také potřeba pro zapojený porost dřevin s plochou nad 40 m<sup>2</sup>. Na tuto skutečnost se často zapomíná a ten, kdo provádí kácení, se dopouští kácení v rozporu se zákonem, za které mu hrozí nemalá sankce. Takže je třeba žádat i v případě kácení keřů nebo menších stromů, pokud tvoří zapojený porost o ploše nad 40 m<sup>2</sup>.

**Žádat o povolení ke kácení dřevin můžete v průběhu celého roku**, i když doba kácení se zpravidla omezuje na období vegetačního klidu, tj. od 1. listopadu do 31. března. Doporučuji nenechávat podání žádosti na poslední týdny v březnu, neboť orgán ochrany přírody má na vydání povolení 60 dní a ve složitých případech 90 dní. Mohlo by se vám tedy stát, že budete muset kácení odložit na podzim příslušného roku.

### **Kdy není potřeba žádat**

Žádat o povolení ke kácení dřevin není potřeba, pokud se jedná o ovocné dřeviny rostoucí v zastavěném území na pozemcích, které jsou v katastru nemovitostí vedeny jako „zastavěná plocha a nádvoří“ nebo „zahrada“ (pozor na nesoulad skutečného stavu pozemku a zápisu v katastru nemovitostí; často dochází k situaci, kdy zahrada u rodinného domu je v katastru zapsána jako trvalý travní porost, takže povolení je potřeba i ke kácení ovocných dřevin). Povolení také není třeba, jedná-li se o dřeviny s obvodem kmene ve výšce 130 cm nad zemí pod 80 cm nebo o zapojený porost dřevin s plochou menší než 40 m<sup>2</sup>. Existují další případy, kdy ke kácení není potřeba povolení, ale ty pro zjednodušení nechám stranou.

### **Kdo může žádat**

Žádat o povolení kácení dřevin může pouze vlastník (případně vlastníci) dřeviny nebo nájemce s písemným souhlasem vlastníka. Pokud nejste ani jedno a potřebujete pokácet nějakou dřevinu, je třeba se obrátit nejprve na vlastníka, který se po té může obrátit na orgán ochrany přírody se žádostí.

**V další části (zpravodaj 11/20) se dozvíte: Kde se žádost podává a co se k ní dokládá.** V případě jakýchkoli dotazů se na mne neváhejte obrátit: tel. č.: 483 333 984 nebo e-mail: v.prchal@zelbrod.cz.

Bc. Vítězslav Prchal, referent Odboru životního prostředí

## **Odpady**

Ve sběrném dvoře se od poplatníků do systému odpadového hospodářství města odebírají objemné komunální odpady v množství maximálně 50 kg na poplatníka a rok, přičemž hmotnost u poplatníků z jedné rodiny a stejného bydliště je možné slučovat. Vyšší hmotnost odpadů je zpoplatněna dle platného ceníku.

Dále se od poplatníků zdarma odebírají objemné komunální odpady (katalogové číslo 200307) 2× ročně v předem stanovených termínech bez ohledu na množství. Objemný odpad je odpad z domácností, který kvůli nadměrným rozměrům a velké hmotnosti nelze odkládat do běžných sběrných nádob (kontejnery, popelnice). Jedná se například o nábytek, koberce, linolea, matrace, sedací soupravy apod. Termíny jsou stanoveny na jaře a na podzim.



**Podzimní termín je stanoven na pátek 16. 10. a sobotu 17. 10. 2020.** V pátek je pracovní doba 9–18 hodin, v sobotu 9–12 hodin. Jiné druhy odpadů budou i v tomto období zpoplatněny dle platného ceníku.

Odebírání odpadů zdarma bude jen od poplatníků (fyzických osob) zapojených do systému odpadového hospodářství v Železném Brodě. Občané jiných obcí, právnické osoby a fyzické osoby oprávněné k podnikání vše zaplatí dle platného ceníku.

Z důvodu zákonem nařízené provozní evidence bude veškerý odpad evidován nejen co do množství, ale i s adresou osoby, která ho dovezla. Proto žádáme občany o trpělivost při vyřizování administrativních záležitostí, pokud se najednou dostaví více lidí.

Pavλίna Tilňáková, Odpadové hospodářství Města Železný Brod

## ***Sběr nebezpečných složek komunálního odpadu***

Město Železný Brod ve spolupráci se Severočeskými komunálními službami, s. r. o. pořádá sběr nebezpečných složek komunálního odpadu, a to v neděli 4. října 2020.

### **Časový harmonogram:**

Pelechov, motorest (8.30–8.40)

ŽB – Na Vápence 762 (8.45–8.55), Poštovní 428 (9–9.10), Poříč, parkoviště u náhonu (9.20–9.30)

Splzov, křižovatka (9.35–9.45)

Bzí, prodejna potravin (9.50–10)

Těpeře, sokolovna (10.05–10.15)

Chlístov 33 (10.25–10.35)

ŽB – u odbočky k poliklinice (10.40–10.50), Malé náměstí (10.55–11.10), Horecká, hřbitov (10.55–11.05)

Hrubá Horka, koloniál (12.40–12.50)

Střelvná 39 (12.55–13.05)

Jirkov, restaurace (13.10–13.20)

Horská Kamenice, hasičská zbrojnice (13.30–13.40)

Malá Horka, autobusová zastávka (13.50–14.00)

Sběr ambulantním způsobem (pojízdna sběrna) bude přistavena dle rozpisu na označeném stanovišti. Odpady budou přebírány kvalifikovanými pracovníky.

**Přijímány budou tyto druhy odpadů (vše řádně označené!):** obaly obsahující zbytky nebezpečných látek, vč. olejových filtrů, oleje a tuky, absorpční činidla (znečištěný textilní materiál), barvy, lepidla, pryskyřice, rozpouštědla, kyseliny a zásady, nepoužitá léčiva (léky), pesticidy (hnojiva), akumulátory, baterie, články a zářivky. **Přijaty nebudou tyto druhy odpadů:** elektro, stavební odpad (eternit, azbest, asphalt, omítky, lepidla) a nebezpečné odpady vzniklé při podnikatelské činnosti.

### **Způsob přebírání odpadů:**

1. Odpady budou předávány občanům na označeném stanovišti osobně pracovníkům zajišťujícím sběr.

2. Nebude přijat odpad, který bude umístěn na stanoviště před příjezdem mobilní sběrný nebo po jejím odjezdu.
  3. Sběr bude probíhat pod dohledem zástupce MěÚ Železný Brod.
- Více informací na Městském úřadě Železný Brod, Odbor životní prostředí, tel.: 483 333 924 nebo Severočeské komunální služby, s. r. o., tel.: 493 645 111.

Pavλίna Tilňáková, Odpadové hospodářství Města Železný Brod

### ***Třídte odpad, má to smysl!***

V dnešním díle **Nového odpadové seriálu** se dozvíte jak vytrídít „obvyklé“ druhy komunálního odpadu... **Víte že,...**

1. roličky od toaletního papíru a plata po vajíčkách jsou vyrobeny z recyklovatelného papíru a již se recyklovat nedají – patří do směsného odpadu stejně tak, jako účtenky z obchodu – ty jsou vyrobeny z termopapíru, který již také nelze dále zpracovávat
2. sáčky od čaje v papírovém filtru můžete vhodit na kompost, pozor ale na sáčky látkové – ty již opět patří do směsného odpadu
3. do plastu nepatří obaly, které jsou opravdu hodně znečištěny potravinami – tuby od marinád, olejů a plastové krabičky, ve kterých bylo naloženo maso, nepatří sem ani obal od pasty na zuby a kartáček – vše výše uvedené opět patří do směsného odpadu
4. rozbítý hrneček, zrcadlo ani autosklo do kontejneru na sklo nepatří, naopak do kontejneru na sklo můžete vhodit zavařovací sklenici i s víčkem, které je na třídící lince odděleno magnetem

V dalším díle se dozvíte, kde jsou v Železném Brodě rozmístěny kontejnery na tříděný odpad, a v jakém počtu.

## Odbor finanční

### ***Upozornění na splatnost poplatku za odpady***

Finanční odbor MěÚ Železný Brod upozorňuje občany na blížící se termín (30. 9. 2020) úhrady druhé splátky místního poplatku za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálního odpadu za rok 2020. Pokud jste zatím nesplnili svoji poplatkovou povinnost, učinite tak co nejdříve v pokladně MěÚ v Železném Brodě, kde lze platit v hotovosti, případně i platební kartou.

Platbu je možné zaslat i bankovním převodem na účet Města Železný Brod č. 2225-0963249319/0800, vedeného u České spořitelny, a. s. Nutné údaje pro platby bankovním převodem jsou: variabilní symbol – 13371, konstantní symbol – 0378 a specifický symbol, který je pro každého poplatníka jiný, protože identifikuje jeho osobu.

Ti, kteří jsou si jisti správností svého specifického symbolu, použijí údaje z předchozích plateb, ostatní si tuto informaci mohou ověřit u správce poplatku

telefonicky nebo e-mailem. Kontakty pro sdělení nebo ověření specifického symbolu: tel.: 483 333 955, e-mail: i.jehlickova@zelbrod.cz.

Pro úplnost dodáváme, že pro rok 2020 byl stanoven poplatek ve výši 600 Kč na 1 osobu, první pololetí 2020 ve výši 300 Kč bylo splatné do 31. 3. 2020, druhé pololetí 2020 ve výši 300 Kč je splatné do 30. 9. 2020.

Objednání nové nebo výměnu poškozené popelnice vyřizuje na odboru životního prostředí paní P. Tilňáková, tel.: 483 333 924, e-mail: p.tilnakova@zelbrod.cz.

Iveta Jehličková, finanční odbor

## *Odbor sociálních věcí*

**Hrátky s pamětí** s lektorem Zdeňkem Chourou se v Domě s pečovatelskou službou v Železném Brodě uskuteční v termínech: 20. 10. a 16. 11. vždy od 10 hodin. S sebou dobrou náladu a tužku. Vstupné: 15 Kč.

### ***Odbor sociálních věcí vás srdečně zve na setkání zájemců o téma náhradní rodinné péče***

Sociálně-právní ochrana dětí Železný Brod, organizace s pověřením doprovázení pěstounských rodin, v současné době spolupracuje se 16 rodinami, které pečují o děti, o něž se nemohou starat z různých důvodů jejich vlastní rodiče.

Jsou to pěstounské rodiny a v nich je pečováno celkem o 22 dětí. Další opuštěné děti čekají v dětských domovech a jejich přáním je najít „svou“ náhradní rodinu, kde by byly šťastny.

Mimo zajišťování aktivit pro stávající pěstouny usilujeme o zvýšení zájmu o vykonávání pěstounské péče, když se již čtvrtým rokem podílíme na pořádání Týdne náhradního rodičovství, který je součástí celokrajské kampaně „Mít domov a rodinu – samozřejmost nebo vzácnost?“. Během Týdne náhradního rodičovství, který letos proběhne od 5. do 9. října 2020, se uskuteční různé akce pro veřejnost po celém Libereckém kraji, včetně kontaktní kampaně, která prostřednictvím bannerů představí mýty o náhradní rodinné péči. Po celý týden bude také probíhat fb kampaň „Pěstounská péče – mýty“ na fb stránkách Rodiny v centru, z. ú.

Zajímá vás téma pěstounské péče? Měli byste ještě volné místo u stolu i ve svém srdci? Dokázali byste nabídnout dětem srdečný vztah, stabilní zázemí a domov? Tak přijďte **ve středu 7. října v 15 hodin do zasedací místnosti budovy B městského úřadu v Železném Brodě**, kde bude probíhat beseda s názvem „**Povídání o pěstounské péči**“, případně se domluvíte na individuální schůzce s pracovníky odboru sociálních věcí na uvedených kontaktních číslech: Mgr. Halamová, mob.: 728 17 126, Bc. Jarešová, mob.: 777 718 903.



Bc. Eva Sasková, vedoucí sociálního odboru

## **Senioři braňte se!**

V pátek 13. 11. od 10 hodin zveme všechny seniory do zasedací místnosti budovy „B“ MěÚ Železný Brod na seminář, který se zaměřuje na ochranu seniorů před specifickými druhy protiprávních jednání spočívajících v uplatňování nekalých a podvodných praktik ze strany prodejců či zprostředkovatelů vůči této zranitelné skupině spotřebitelů.

Spojení manipulativního jednání ze strany prodejců a důvěřivosti seniorů umožňuje celou řadu podvodů a nekalých jednání. Pachatelé zneužívají přirozených handicapů stáří a využívají vůči seniorům stále agresivnější formy jednání. Seminář jeho účastníky seznámení s manipulačními technikami, aktuálně nejčastěji používanými nekalými praktikami a účinnou obranou proti nim.

Marcela Reichelová, předsedkyně Sdružení obrany spotřebitelů Moravy a Slezka, z. s.

## **...Představujeme poskytovatele sociálních služeb... díl VIII.**

Orgán sociálně-právní ochrany dětí je odborné pracoviště, které poskytuje bezplatnou poradenskou činnost dětem a rodinám v tíživé životní situaci. Dále také zprostředkovává náhradní rodinnou péči. Sociálně-právní ochrana je poskytována všem dětem do 18 let věku.



### **S čím se na nás mohou obrátit rodiče:**

Nedaří se vám dohodnout s druhým rodičem na výchově vašeho dítěte, máte problémy s výživným, partner/ka/ vás opustil/a jste s dítětem na všechno sám/sama, máte strach o dítě, protože... vaše dcera otěhotněla a je nezletilá?, potřebujete poradit s péčí o dítě a o domácnost, chcete být v kontaktu se svými dětmi, o které se stará někdo jiný, vy nebo vaše děti jste vystaveni fyzickému nebo psychickému týrání

### **S čím se na nás mohou obrátit děti:**

Nevím, co mám dělat, abych se mohl/a vidět s druhým rodičem, prarodičem, jinými příbuznými; necítím se doma dobře, rodiče mi nerozumí, neposlouchají, co jim říkám, neuznávají můj názor; mám problémy ve škole, špatné známky; zažívám šikanu, někdo mě nutí dělat něco špatného, rodiče si nerozumějí, hodně se hádají a mě to trápí, často pijí alkohol, berou drogy a často mě nechávají samotného nebo mě hlídají cizí lidé, hodně mě trestají, nadávají mi, bijí mě, jsem svědkem domácího násilí, experimentují s drogami – nevím jak z toho ven, udělal jsem něco špatného a nevím, jak to říct rodičům, jsem pod vlivem party, neumím říct NE, ukradl jsem nějaké věci, chodím „za školu“, mám problémy, se kterými si nevím rady

**Kde nás najdete:** v budově „B“ MěÚ Železný Brod, náměstí 3. května 18 – vedle OD Norma, kancelář č. 200–202, pracovní doba: pondělí, středa od 8 do 17 (úterý, čtvrtek, pátek dle telefonické dohody)

### **Kontakty:**

Bc. Eva Sasková, vedoucí odboru sociálních věcí (483 333 928, 728 856 901, e.saskova@zelbrod.cz)

Bc. Marcela Jarešová, dohody o PP, terénní sociální pracovník (483 333 954, 777 718 903, m.jaresova@zelbrod.cz)

Mgr. Markéta Halamová, náhradní rodinná péče, terénní sociální pracovník (483 333 979, 728 017 126, m.halamova@zelbrod.cz)

Bc. Jaroslav Čermák, kurátor pro děti a mládež, terénní sociální pracovník (483 333 969, 773 769 576, j.cermak@zelbrod.cz)

## *Odbor územního plánování a regionálního rozvoje*

### ***Kovaný plot na hřbitovní zdi***

Novým kovaným plotem na hřbitovní zdi v Železném Brodě chceme zamezit přístupu spárkaté zvěři – hlavně srnám a srncům – do prostoru hřbitova. Plot zhotovil umělecký kovář David Skrbek a je důstojným a zapadajícím prvkem do této části města. V minulosti si po překonání zdi srny často pochutnávaly na květinových výzdobách hrobů a srnci ničili i mladé stromky. Zda bude rozsah oplocení dostačující ukáže čas. V každém případě by mohly být letošní Dušičky, které připadají na 2. listopadu, z tohoto pohledu klidnější.

Milan Bakeš, OÚP a RR

## **INFORMAČNÍ A KULTURNÍ STŘEDISKO ŽELEZNÝ BROD**

**Turistické informační centrum** (náměstí 3. května 1, 468 22 Železný Brod, tel. č.: 483 333 999, 778 527 000)

**V říjnu** je otevřeno: po–pá: 8–12 a 12.30–16 hodin, so: 9–12 hodin.

O státním svátku (Den vzniku samostatného československého státu) 28. 10. bude otevřeno pouze od 9 do 15 hodin. Pietní akt u příležitosti tohoto svátku se uskuteční v Železném Brodě u pomníku TGM na Masarykově ulici v 17 hodin.



### ***Výlep plakátů v Železném Brodě***

Od března letošního roku si výlep plakátů v Železném Brodě zajišťují sami pracovníci TIC Železný Brod. Z tohoto důvodu žádáme všechny pořadatele kulturních akcí, aby plakáty, které chtějí vylepit, nosili nejpozději v pátek do 12 hodin na TIC Železný Brod (budova radnice – náměstí 3. května 1). Na později dodané plakáty nebude brán zřetel. Plakáty se vylepují v pondělí následující týden. Cena výlepu je: plakáty vel. A3 a menší – 3 Kč/ks/den, plakáty vel. A2 a větší –



6 Kč/ks/den. Zároveň upozorňujeme na to, že samostatně vylepené plakáty budeme z ploch odstraňovat – tento výlep bude brán jako černý. Děkujeme za pochopení. Výlep smutečního oznámení provádíme bezplatně ihned po jeho obdržení.

Alena Matějková

## **Výsledky ankety – Železnobrodský jarmark v roce 2021 a následujících letech**

Až do 13. září jste mohli hlasovat o nové podobě naší městské akce. Celkem se nám sešlo 48 odpovědí.

Pro variantu 1, aby akce získala novou „štávu“ hlasovalo celkem 38 občanů. Na základě vašich odpovědí, byla do jednání zastupitelstva města postoupena žádost o projednání nové podoby. O jejím výsledku budete informováni v dalším vydání zpravodaje. Touto cestou vám všem děkujeme za vyplnění ankety.

## **Kulturní akce v okolí Železného Brodu**

### **JAZZ POD KOZÁKOVEM 2020**

**termín: 7. 10. – 14. 11.**

**Semily**

34. ročník mezinárodního multizánrového festivalu bude rozdělen do dvou měsíců. Začínáme již 7. října od 16 hodin na Riegrově náměstí v Semilech akcí JAZZ VE MĚSTĚ. Pro zpestření středečního odpoledne posluchačům zahraje kapela The Groves Jazzband hrající převážně chicagský dixieland.

Festival následně přivítá v netradičních prostorech FABRIKY 1861 americko-slovenského trumpetistu Laca Decziho, bělorusko-české uskupení Zabelov Group a kytaristu Martina Hrubce. Projekt FABRIKA MUSICA se uskuteční v pátek 9. října od 19 hodin v objektu Fabriky 1861 Semily-Řeky. Pro bližší informace sledujte [www.jazzpodkozakovem.cz](http://www.jazzpodkozakovem.cz). Těšíme se na vás v Semilech!

Štěpán Strnad, člen organizačního výboru

### **VÝSTAVA BETLÉMŮ**

**termín: 6.–15. listopadu, sokolovna Zásada**

otevřeno: pátek, sobota, neděle: 9–17 hodin, v týdnu: 15–18 hodin, kdykoliv po domluvě na tel. domluvě na mob.: 608 228 702

Nové exponáty, možnost posezení a drobného občerstvení, dílničky pro děti i dospělé. **Doprovodný program:** loutkové divadlo – Kašpárek generálem (7. 11. od 17 hod.) a Začarovaný les (14. 11. od 17 hod.), posvícenské posezení s dobrou večeří a živou hudbou (14. 11. od 19 hod.).

Pokud máte doma betlém a chcete se o pohled na něj podělit, ozvěte se do konce října na mob.: 608 228 702. Přijedu pro něj a zase přivezu, nebo se můžete zúčastnit jeho instalace přímo na výstavě. Vystavujeme všechny druhy Betlémů a velmi nás zajímá i jejich příběh. Děkuji a těším se na viděnou při výstavě.

Eva Rydvalová

## **Bozkovská kultura**

Informujeme vás o akcích a koncertech, které se uskuteční v naší obci a na které vás srdečně zveme. Předprodej vstupenek na jednotlivé koncerty probíhá v TIC Železný Brod. Tři Sestry (9. 10.), DOGA + německý HAMATOM (14. 11.), Mikulášská Disko (5. 12.) a Štěpánská Disko (25. 12.). Více na [www.obecbozkov.cz](http://www.obecbozkov.cz).

Stanislav Doubek, starosta obce

## **MĚSTSKÉ DIVADLO ŽELEZNÝ BROD**

**Stále probíhá rezervace vstupenek na podzimní divadelní sezónu.**

### ***V nabídce jsou tato divadelní představení***

středa 7. října od 19 hodin: **Stará láska nerezaví** (330 Kč) – v hlavní roli se vedle Davida Gránského objeví také Felix Slováček, Bára Mottlová, Hana Gregorová, náš broďák Martin Sochor a další skvělí herci z pražského Divadélka Radka Brzobohatého, v jejichž podání jste zde mohli vidět komedii Boeing, Boeing aneb tři letušky v Paříži.

sobota 10. října od 19 hodin: **Eliška Kateřina** (80 Kč) – premiéra divadelní hry Karla Svobody v podání DS Tyl Železný Brod

čtvrtek 22. 10. od 19 hodin 14. koncert cyklu **ZUŠka představuje – Od klasiky po Jazz** (účinkuje Brod Trio) – více na str.: 23

pondělí 30. listopadu od 19 hodin: **Ve stodole u slepic** (160 Kč) – turnovský soubor Nakafráno u nás po skvělých hrách Naštěkaná, Božský řízek a Slepíčí úlet, zahraje další autorskou hru, kde se divák stane svědkem toho, jak jde čas, jak pevná jsou rodinná pouta, a že život není jen procházka růžovou zahradou.

## **MĚSTSKÁ GALERIE VLASTIMILA RADY ŽELEZNÝ BROD**

**Otevírací doba v říjnu:** sobota–neděle: 13–16 hodin, v jiný čas a termín vám rádi otevřeme na požádání v TIC Železný Brod (po–pá 8–16, so 9–12). Vstupné: dospělí 20 Kč, děti a senioři 10 Kč a rodina 50 Kč.

### ***Navštívit můžete tyto výstavy***

**do 25. 10. UČITELÉ PO ŠKOLE II** – výstava tvorby vybraných pedagogů, kteří ve škole v minulosti působili, anebo stále působí a svou učitelskou praxi kombinují s vlastní uměleckou činností. Vystavené artefakty představují nejrůznější techniky

zpracování skla – v broušeném, rytém a malovaném skle, skleněné tavené plastice, špercích či bižuterii nebo hutně tvarovaném skle. Výstava zahrnuje také malbu, grafiku, fotografii a produktový design. Z prostorových důvodů je výstava rozdělena do dvou částí. Ve stálé expozici Městského muzea jsou vystavena díla pedagogů působících ve škole v minulosti. K účasti na výstavě instalované v městské galerii byli naopak pozváni pedagogové-výtvarníci, kteří ve škole působí aktuálně a v nedávné minulosti, a také někteří jejich kolegové – dílenští učitelé, jejichž dovednosti přesáhly rámec běžného řemesla.

**od 7. 11. ČTYŘI GENERACE RADŮ – NOVÉ OBJEVY** – výstava prezentuje nově objevené kresby a skeče, které se našly v zápisníku Petra Rady, kresby Železného Brodu ze skicáku dvanáctiletého Vlastimila Rady a ručně malované rukopisy z mládí Vlastimila Rady, například Rukopis Železnobrodský z roku 1917. Šárka Radová představí svojí nejnovější tvorbu, Pravoslav a Jindřiška Radovi zastoupí porcelánové plastiky a reliéfy.

## MĚSTSKÉ MUZEUM

**Expozice muzea jsou v říjnu otevřeny: so–ne: v čase 9–12 a 13–16 hodin.**

### ***Výstavy ve sklářské expozici***

Sklářské symposium Letní sklářská dílna 2020: výsledky tvorby pěti účastníků 9. ročníku symposia

Josef Řezáč – Jirkov, Železný Brod – výroba moderní bižuterie

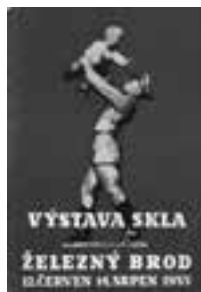
### ***V národopisné expozici Bělíště***

Ivana Kantůrková – Pražská zákoutí (3. 10.–1. 11.): soubor kreseb s motivy z historického jádra Prahy

### ***Sbírkový předmět z muzejního depozitáře***

Jako každý měsíc městské muzeum představuje sbírkový předmět spjatý se sklářskou školou. Tentokrát to je plakát z výstavy skla, která se konala od 12. června do 14. srpna 1955 v Železném Brodě.

Na plakátu od Stanislava Libenského je zobrazena skleněná figurka rudoarmějce s dítětem nad hlavou od Miloslava Klingera. V dolní části plakátu je nápis „Výstava skla“ a místo a datum konání. Výstava se konala k 35. výročí založení sklářské školy a 10. výročí osvobození Československa a uspořádaly ji sklářská škola v Železném Brodě, národní podnik Železnobrodské sklo a národní podnik Technosklo v Držkově, pod patronací ministra školství Františka Kahudy, ministra lehkého průmyslu Aloise



Málka, ministerstva kultury, ministerstva lehkého průmyslu, dále kraje, okresu a města Železný Brod.

Výstava byla významná pro národní podnik Železnobrodské sklo i školu samotnou. Měla seznámit návštěvníky se sortimentem výrobků, které produkovalo Železnobrodské sklo a zároveň představit jednotlivé obory sklářské školy. Návštěvníci mohli spatřit uměleckou bižuterii nebo klasickou mozaiku, obor pod výtvarným vedením Oldřicha Žáka, obor rytí skla pod vedením Božetěcha Medka, broušení skla pod vedením Jana Černého nebo obor malování a leptání skla pod vedením Stanislava Libenského. Dále pak hutnické figurky z cyklu „Vinobraní“ od Miloslava Klingera nebo z retrospektivního oddělení výstavy foukané, tažené a hutnické figurky od Jaroslava Brychty, které vypracovali jeho žáci: Miloslav Klinger, Jan Stuchlík a Ladislav Ouhrabka. Nelze opominout výrobky z technického skla národního podniku Technosklo Držkov.

Výstavu doplnily ukázky výroby, dále během výstavy v hlavních výstavních dnech byly promítány odborné filmy a pořádány módní přehlídky oděvů s bižuterními doplňky.

David Řeřicha, pracovník muzea

## GALERIE A MUZEUM DETESK

**náměstí 3. května 20**

Otevřeno denně včetně víkendů a svátků v čase 9–17 hodin.

### **Miloš Janků: Průmyslový design**

Absolvent SUPŠS v Železném Brodě (1970–1974), vystudoval obor s názvem Tvarování, malování a leptání skla. Od roku 1990 působí zejména jako sklářský průmyslový designér a grafik, takže vedle svého hlavního zaměření je také autorem obalů nebo inzerátů pro odborné časopisy.

V jeho tvorbě je jasně patrná snaha o aplikaci současného designu při zachování funkčnosti každodenně používaných skleněných předmětů.

Pozoruhodná je vysoká komerční úspěšnost jeho návrhů. Domácnosti, hotely, restaurace a další zařízení po celém světě, tam všude se s realizacemi představ Miloše Janků můžeme setkat. Výrobky jsou prezentovány na mnoha tuzemských i zahraničních výstavách a veletrzích, např. v německém Frankfurtu n. M., Düsseldorfu Lipsku nebo Hamburgu, dále v Paříži, Miláně, New Yorku, Madridu, Birminghamu, Melbourne, Sao Paulu, Shanghai, San Franciscu a dalších.

Miloš Janků se zúčastnil několika sklářských symposií a jeho skleničky si „zahrály“ ve filmech a televizních seriálech českých i zahraničních.

Nenechte si ujít tuto jedinečnou výstavu, která potrvá do neděle 22. listopadu 2020.



**Jasper**

Vážené čtenářky a čtenáři,  
je tu nový měsíc a s ním i nejen nové aktuální premiéry, ale i ty které se konečně po dlouhých měsících dočkaly svého vydání. Na své si v říjnu mohou přijít zejména celé rodiny a to s tituly jako *Mulan*, *Pinocchio* či hvězdně obsazená komedie *Děda* postrach rodiny. Po třech letech jsme se dočkali pokračování detektivního vyšetřování *Hercule Poirota*. Pro fanoušky *Agathy Christie* přichází po *Vraždě v Orient expresu* na plátna kin i *Smrt na Nilu* v režii *Kennetha Branagha*, který se opět ujal i hlavní role. Mám také dobrou zprávu pro ty, kteří dávají přednost cestovatelskému zážitku před filmovým. Od tohoto měsíce se vrací každé druhé pondělí cestovatelské přednášky! Vydáme se do hor Skotska i do Banátu. Máme se tedy všichni na co těšit. Opět ovšem připomínám nevyzpytatelnost pandemické situace, a proto nás sledujte na našem webu či facebooku. Těšíme se na vás!

Jan Jelínek, vedoucí KC Kino

## ***V říjnu promítáme***

**2. 10. od 19.30 hod. *Mulan*** (USA 2020) – rodinný/dobrodružný, 100 Kč, 106 min., český dabing

Když císař Číny vydá nařízení, že jeden muž na rodinu musí sloužit v císařské armádě k obraně země před nájezdníky ze severu, Hua *Mulan*, nejstarší dcera ctěného bojovníka, zaujme místo svého nemocného otce. V přestrojení za muže překonává nástrahy na každém kroku své cesty a učí se využívat své vnitřní síly a přijímat svůj skutečný potenciál. Hrají: Yifei Liu, Donnie Yen, Jason Scott Lee, Jet Li ad., režie: Niki Caro

**3. 10. od 15 hod. *Pinocchio*** (Velká Británie/Itálie/Francie 2019) – rodinný/dobrodružný, 120 Kč, 125 min., český dabing

Řezbář *Geppetto* vychovává oživlou loutku *Pinocchia* jako vlastního syna. *Pinocchio* však není zrovna nejzornější klučina a nechá se lehce svést k rošťárnám, díky nimž prožívá nespočet napínavých dobrodružství. Podaří se *Pinocchiov* splnit si svůj sen stát se opravdickým klukem? Hrají: R. Benigni, M. Vachth, M. Fonte, režie: M. Garrone

**3. 10. od 19.30 hod. *After: Přiznání*** (USA 2020) – romantický/drama, 120 Kč, 106 min., nevhodný do 12 let, v původním znění s českými titulky

Osudová láska *Tessy* a *Hardina* projde divokým vývojem i zradou a čeká ji opravdová zkouška ohněm. Po nečekaném odhalení a přiznání už jejich život a vášnivý vztah nebude nikdy takový, jako před tím. Hrají: J. Langford, H. F. Tiffin, S. Blair ad., režie: Roger Kumble

**6. 10. od 19.30 hod. *Disco*** (Norsko 2019) – drama, 100 Kč, 94 min., nevhodný do 12 let, v původním znění s českými titulky

*Mirjam* je 19 teenagerka, která jde příkladem jako mistryně světa v disco freestyle tancích. Pod ideální maskou ale prožívá duchovní i fyzickou úzkost, kterou ji působí dospívání, problémy v rodině a tlak okolí. Zoufalství zavede dospívající dívku do náruče nové kongregace, která pod konzervativním zevnějškem maskuje temné





## UDÁLOST MĚSÍCE

## Transformace uvede hendikepované do 21. století

### Transformace sociálních služeb.

Zdánlivě suchopárné slovní spojení, které v sobě však ve skutečnosti ukrývá mnoho zajímavého, pozoruhodného a hlavně pozitivního. Jde totiž o proces, díky němuž od roku 2007 procházejí zařízení sociálních služeb v kraji, pečující o hendikepované, modernizací a humanizací.

*„Při návštěvě některých zařízení lze někdy nabýt dojmu, že se člověk právě přenesl v čase do sedmdesátých nebo osmdesátých let minulého století. Tím však nemám na mysli úroveň péče, která naprosto odpovídá dnešním standardům, ale vzhled a zázemí zařízení jako takového. Mnohde je také shromážděno větší množství klientů na jednom místě, což je směr, který se již dnes již opustil. Doba je dnes dávo jinde, než u velkokapacitních zařízení, ve kterých tráví klienti své životy. To už je minulost,“ uvedl Pavel Svoboda, náměstek hejtmána pro resort sociálních věcí. „Největší přínos transformace je v tom, že sociální zařízení a životy jejich klientů povznese na úroveň, která odpovídá jedenadvacátému století.“*

Díky transformaci vznikají moderní, malá zařízení komunitního typu, která pomáhají postiženým lidem co nejvíce se přiblížit normálnímu životu, jaký vedou zdraví lidé. Takové jsou trendy dnešní

doby. „Oni samozřejmě potřebují s leccíms pomoci, spoustu věcí sami nezvládnou. Ale jde o snazší dovednosti, například — máme tady malou kuchyňku, tak se naučím vařit čaj nebo si ohřát jídlo. Ti zdatnější třeba i něco malého uvaří. To jsou činnosti, kterým se v ústavech starého typu nevěnují,“ dodal Svoboda.

Péče o duševní život postižených je na vysoké úrovni. „Zapomínáme ale na to, učit je obvyčejným činností, které každý z nás umí. A oni je nezvládají. Ne proto, že by nechtěli, ale protože v ústavu starého typu nedostali prostor k tomu, aby si to vyzkoušeli. A mohou v tom nakonec být dobří,“ uzavřel Svoboda. ←

text: Jan Mikulíčka

foto: nový dům pro postižené, o němž pečují v Domově Sluneční dvůr, byl slavnostně otevřen 18. srpna

foto: Jan Mikulíčka

# Na kraji

## Zlatý erb vyhrál Liberec a Pěnčín

Vítězové krajského kola 22. ročníku soutěže Zlatý erb 2020 o nejlepší webové stránky a elektronické služby měst a obcí si převzali své ceny ve čtvrtek 3. září na Krajském úřadě Libereckého kraje. Diplomy a ceny předali soutěžícím hejtmán Martin Půta a ředitel soutěže Tomáš Holenda. V Libereckém kraji soutěžilo 22 projektů; do celostátního kola postupují v kategorii měst Liberec, v kategorii obcí Pěnčín a dále Liberec s elektronickou službou parkovacího a navigačního systému. Vítězové celostátního kola budou vyhlášeni na konferenci Internet ve státní správě a samosprávě ISSS 2020, která se koná 18. a 19. října v Hradci Králové.

## Educa Myjob pomůže nastartovat kariéru

Čtrnáctý ročník veletrhu Educa Myjob Liberec 2020 se uskuteční od 15. do 17. října v libereckém Home Credit Aréně pod záštitou ministra školství, mládeže a tělovýchovy Roberta Plágy a hejtmána



Motiv z veletrhu Educa. Foto: Liberecký kraj.

Libereckého kraje Martina Půty. Veletrh pomůže vybrat střední či vysokou školu nebo najít zaměstnání. Součástí doprovodného programu jsou i semináře a workshopy. Vstup je zdarma. Více informací je na webu [www.educaliberec.cz](http://www.educaliberec.cz).

## Krajské volby a koronavirus: hlasovat lze i v karanténě

Volby do krajských zastupitelstev a do Senátu se uskuteční ve dnech 2. a 3. října 2020. Jejich podobu částečně poznal koronavirus a Parlament České republiky schválil zákon o zvláštních způsobech hlasování. Ten zavádí speciální možnosti pro osoby s nařízenou izolací či karanténou. Tito voliči nebudou moci odvolit v klasických volebních místnostech, ale mohou například

hlasovat z motorového vozidla u volebního stanoviště na způsob drive-in nebo doma do zvláštní přenosné volební schránky, se kterou k nim zajde speciální volební komise. V kraji se o hlasy voličů uchází celkem šestnáct kandidátek.

## Výstava fotografií Roberta Vana představí Srďcaře

Srdci, jeho nemocem a jejich předcházení patří putovní výstava v rámci už druhého ročníku osvětové kampaně Světový den srdce, kterou je možné vidět do 15. října ve vstupních prostorách nemocnice v Jablonci nad Nisou. Ide o unikátní kolekci portrétních fotografií fotografa Roberta Vana nazvanou *Srďceční záležitosti*. Na 13 velkoformátových snímcích Robert Vano zachytil celkem 17 tváří a osudů lidí, kteří do toho, co dělají, dávají celé své srdce nebo se s nějakou kardiovaskulární chorobou léčí.

## Světový festival ptactva v České Lípě

Ekoporaďna Orsej při Vlastivědném muzeu a galerii v České Lípě a Chráněná krajinná oblast Kokořínsko – Máchův kraj pořádají v neděli 4. října od 9 hodin ornitologickou vycházku s názvem *Světový festival ptactva*. Ide o vzdělávací akci určenou především rodinám s dětmi. Letošní podzimní ornitologická vycházka kolem řeky Ploučnice skončí v Mnišské louce odborným stanovištěm, na kterém proběhne ukáзка odchytu ptáků, jejich kroužkování, určování druhů a evidence. V průběhu vycházky se účastníci naučí, jak nejlépe rozpoznat konkrétní ptáčí druh a jakým způsobem chránit ptáky v naší přírodě. Bližší informace lze získat u muzejní lektorky Veroniky Ličaverové na e-mailu [ekoporaďna@muzeumcl.cz](mailto:ekoporaďna@muzeumcl.cz), na telefonním čísle 774 825 089 nebo na webu [www.muzeumcl.cz](http://www.muzeumcl.cz).

## Závod v běhu provede okolím Liberce

Vyběhnout z města a zažít skvělou atmosféru závodu, který provede lesem, kolem přehrady, přes žulový lom a lizerskými horami zpět lze na sportovní akci Mattoni Liberec Nature Run! Vybrat si lze z 12 nebo 23 kilometrů dlouhé trasy a nebude chybět ani dm rodinný běh. Start kratší trasy je z náměstí Dr. E. Beneše v Liberci 4. října v 12.30, na delší trasu se vyrazí v 11.30. ←

# K věci

## V čem vnímáte pozitivita transformace sociálních služeb?

### Petr Tulpa (SLK)

Transformace sociálních služeb je celková přeměna nedůstojných podmínek života zdravotně postižených občanů. Výhody to má zejména pro život zdravotně postižených. Návrat k humánnímu způsobu života je ten pravý efekt transformace.

### Jitka Volfová (ANO 2011)

Lidé v těchto nových zařízeních zažívají pocit domácího prostředí a mají možnost zařadit se do života z jejich pohledu plnohodnotným způsobem. Prvotně jsem se obávala, zda nebudou mít z toho, když budou muset nakoupit nebo se pohybovat po městě, určité trauma, ale při návštěvě těchto zařízení jsem se dozvěděla opak. Proto vnímám, že tato cesta je správná.

### Dan Ramzer (ODS)

Transformací sociálních služeb dosáhneme výrazného zlepšení podmínek jejich klientů, tedy uživatelů soc. služeb. Zároveň se díky ní zlepší podmínky i pro poskytování těchto služeb. Takže výhodná bude pro poskytovatele i pro příjemce. Což je ideální.

### Pavel Svoboda (ČSSD)

I mentálně postižený člověk je člověkem. Má své potřeby, přání a emoce. Nové bydlení rodinného typu na rozdíl od ústavního prostředí vrací těmto lidem jejich důstojnost. Za asistence pečovatelek si třeba sami vaří, perou, zvládají osobní hygienu. Transformace jim tak pomáhá zvýšit i jejich sebevědomí.

### Radovan Vích (SPD-SPO)

Je zde potřeba dořešit spoustu věcí, například změnu přístupu zaměstnanců k asistenci klientům a jejich praktické přípravě na dovednosti, které jsou důležité pro samostatnější život v chráněném bydlení.

### Zuzana Kocumová (ZpLK)

Positivum je jasné – každý by měl mít šanci žít pokud možno normální život v normálních podmínkách. Negativum je bohužel cena, za jakou se v Libereckém kraji realizuje. Postavil jeden dům cca za 50 milionů korun, to je opravdu úlet. *Redakční rada magazínu Kraj – příloha LK se ze zveřejněnou odpovědí nezotožňuje.* ←

Další názory zastupitelů si můžete přečíst na [liberecky-kraj.kraj-ibc.cz/zastupitelstvo](http://liberecky-kraj.kraj-ibc.cz/zastupitelstvo).

# Petra Bröcklová a Pavel Kos

Do procesu transformace, který je projektem ministerstva práce a sociálních věcí, vstoupily první dvě krajské příspěvkové organizace pečující o postižené: někdejší Domov pro osoby se zdravotním postižením Mařenice, dnes pod názvem Ostara, a Domov Sluneční dvůr. O své cestě k transformaci i o tom, co přinesla jim a jejich klientkám, hovoří ředitelka Ostary Petra Bröcklová a ředitel Domova Sluneční dvůr Pavel Kos.



## Co pro vás transformace vlastně znamená?

**Pavel Kos:** Máme větší možnost individuální práce s uživateli. Transformace sociálních služeb ale nepředstavuje jenom lepší bydlení, je i ve znamení většího zapojení našich žen do rozhodování o běžných záležitostech svého žití. Co si udělat k jídlu, kdy si dát kávu nebo čaj, kdy jít na procházku, popřípadě do kina a tak dále.

**Petra Bröcklová:** Transformace pro mě znamená možnost nápravy věcí minulých, kdy lidé s postižením byli vylučováni z většího společnosti a byli nuceni žít na izolovaných místech ve velkých ústavách. Žít v ústavu znamenal sice všeobřímající péči, ale o individuální podporu a rozvoji osobního potenciálu uživatelů se hovořilo nadalo. Žít na izolovaném místě pak znamenal nemožnost využívat přirozené zdroje a služby a běžnou občanskou vybavenost. Uživatelé transformované sociální služby mají možnost žít v běžných domácnostech, o které se starají, vaří si, perou prádlo, uklízí, chodí nakupovat, a celkově se jejich život více podobá životu jejich vrstevníků. Zároveň jsou podporováni ve svých zájmech a zálibách, a tak někdo chodí na fotbal, někdo do knihovny a někdo třeba do kostela.

## Pane řediteli, jaká byla u vás cesta k transformaci?

Potřeba transformace sociálních služeb v Domově Sluneční dvůr se ukazovala již při mém nástupu do funkce v roce 2001. Už v té době jsem prosazoval lepší bydlení našich uživatelek ve stávajícím areálu Domova. Já sám bych takto žít nechtěl,

a proto jsem zahájil první kroky k zlepšení ubytovacích podmínek. Uvolnili jsme několik skladových místností pro bydlení a tím snížili počty osob na pokojích. Zřídili jsme dva samostatné byty na kancelářemi pro naše uživatelky, kde se začaly starat částečně samy o sebe. To byl rok 2003. A pokračujeme dále dodnes: v roce 2019 byl zprovozněn obytný dům v České Lípě se třemi byty a jednou garsonkou pro 8 osob. V srpnu 2020 byl otevřen dům se dvěma byty v Sosnové pro 12 osob. Od října 2020 bude v provozu dům pro 6 osob na Ladech v České Lípě. Na pozemcích Domova Sluneční dvůr se započalo s výstavbou posledního trojdomku; dokončení výstavby se plánuje na listopad 2021.

## Pani ředitelko, klienti Domova v Mařenicích již zcela opustili původní budovu v lese za obcí a bydlí v nových domech, ať již ve Cvikově či v Novém Boru, došlo i k přejmenování organizace na Ostara. Jak se vám v nových prostorách bydlí a žije, ať už klientům nebo zaměstnancům?

Kvalita bydlení je mnohonásobně vyšší. Uživatelé mají zajištěno soukromí prostřednictvím jednolůžkových pokojů. Jsou podporováni v tom, aby si své bydlení dovybavili a zútulnili podle svých představ. V jednotlivých domácnostech spolu žijí maximálně tři a je tak prostor na individuální podporu a péči oproti životu v ústavu, kdy veškeré procesy a postupy probíhaly skupinově. U mnohých uživatelů jsme zaznamenali velký rozvoj v oblasti samostatnosti v rozhodování, péče o vlastní osobu a o domácnost.

Naprostu jednoznačná je větší spokojenost všech uživatelů, kteří se přestěhovali z Mařenic. Na otázku, zda by se někdo do Mařenic vrátil, všichni jednoznačně odpovídají, že ne, že v nových domech se jim líbí a cítí se zde jako doma.

## Pane řediteli, u Jestřebí je cesta k novému bydlení trochu trnitější. Došlo k částečnému přestěhování klientek do domu v České Lípě, teď nově v Sosnové, ale velká část jich stále bydlí v původních domech v Jestřebí. Jak vnímáte toto přechodové období?

**Pavel Kos:** Tři domácnosti pro 18 klientek v Jestřebí mají být dokončeny v listopadu 2021. Jde o tři jednopodlažní, vzájemně propojené domy sociální péče, z nichž každý bude poskytovat samostatnou domácnost pro 6 klientek. Současně se provádí rekonstrukce bývalého ubytovacího pavilonu na kanceláře pro vedení organizace a Centrum denních služeb, kde budou aktivně trávit uživatelky svůj čas. Tento provizorní čas bude trvat něco přes rok, ale výsledek bude stát za to. Výsledek přinese lepší bydlení: samostatné jednolůžkové pokoje a menší skupiny v bytech. Očekáváme, že to našim ženám přinese větší komfort, snížení dávek léků a zlepšení psychiky.

## Co byste si vy oba pro vaši organizaci, klienty a zaměstnance nejvíce přáli?

**Pavel Kos:** Přál bych si, aby společnost uznávala potřebnost péče o osoby se zdravotním postižením. Naším uživateli pak aby se jim dobře bydlelo, aby se mohly lépe rozhodovat o svých životech a volit, co jim vyhovuje. Aby žily spokojeně a obklopovaly je klidné a chápatelí okolí. Zaměstnancům pak přejí, aby byli za svou práci morálně i ekonomicky dobře ohodnoceni.

**Petra Bröcklová:** Snahou naší organizace je, aby se prostřednictvím naší sociální služby lidé s postižením stali nedílnou součástí obcí, ve kterých žijí, a aby tak byli i přijímáni. Naším velkým přáním je, aby se postupně ve společnosti měnil přístup k lidem s postižením směrem k rovnocennosti. ←

autor rozhovoru: Jan Mikulíčka  
foto: ředitelka příspěvkové organizace Ostara Petra Bröcklová (foto: archiv P. Bröcklové); ředitel příspěvkové organizace Domov Sluneční dvůr Pavel Kos (foto: Jan Mikulíčka)



- 1 Interiér nového domu pro hendikepované ženy v Sosnové. Foto: Jan Mikulička.
- 2, 3 Návrh stavby v Hodkovicích nad Mohelkou. Vizualizace: Filip Horatschke, Zuzana Reslová.
- 4, 5 Návrh centra v Nové Vsi. Vizualizace: Filip Horatschke.
- 6 Centrum denních programů ve Cvikově. Foto: Liberecký kraj.



KRAJEM

## Sosnová, Raspenava, Cvikov i Hodkovice: ze starého do nového napříč regionem

Nejaktuálnější ukázkou úspěšně uskutečněného projektu v rámci transformace je nový komunitní dvojdomek v Sosnové na Českolipsku, který od konce srpna slouží příspěvkové organizaci Libereckého kraje Domov Sluneční dvůr. Ve dvou bytech tu bydlí dvanáct hendikepovaných žen.

„Mají k dispozici velkou koupelnu, troje toalety, prádelnu a velkou oplocenou zahradu. Budova splňuje nízkoeenergetické parametry, má dvě tepelná čerpadla a solární ohřev vody. U každého bytu je terasa s elektrickou markýzou pro zastínění, kde lze odpočívat a užívat si hezkého počasí. Celá budova je bezbariérová,“ informoval ředitel Domova Sluneční dvůr Pavel Kos. Celkové náklady projektu, na jehož financování putovalo evropské i státní peníze, jsou 28 277 800 Kč. Z toho 22 081 646 korun čínila dotace, Liberecký kraj zaplatil 6 196 154 korun.

Do procesu jsou zapojeny také příspěvkové organizace Služby sociální péče Tereza v Benešově u Seml a Domov a Centrum aktivity v Hodkovicích nad Mohelkou. Projekt na výstavbu nového bydlení mají také Domov Raspenava a Domov a Centrum denních služeb Jablonec nad Nisou.

Do budoucna se mají také změnit neutěšené podmínky, v nichž žijí hendikepovaní pod křídly příspěvkové organizace Libereckého kraje APOSS v Nové Vsi

u Chrastavy. „Kdo tam nebyl a neviděl příšerný montovaný dům, ve kterém organizace působí, ten si neumí představit, v jakých příšerných podmínkách tam postižení žijí. A mám velkou radost, že transformaci se nám podařilo posunout významným směrem dál: brzy začne výstavba nového centra, které nabídne mnohem lepší podmínky. Zároveň se zadá architektonická studie na další dva domy ve Vratislavicích nad Nisou,“ prozradil Pavel Svoboda, náměstek hejtmana pro resort sociálních věcí.

Ne každý zdravý člověk si dovede zcela představit pozitivní, která transformace postiženým přináší. „Pro zdravé lidi se nabízí příměr k pobytu v nemocnici: líp se člověk uzdravuje tam, kde mají vymalováno, čisto a moderní prostředí, než ve staré, zanedbané budově. Prostředí pomáhá. Pro mě je například úžasná zkušenost s Mařenicemi, kde dříve v domě stranou vesnice u lesa působila příspěvková organizace Domov pro osoby se zdravotním postižením, nyní Ostara. Poté, co se v rámci transformace klientky se přestěhovaly do nových, moderních center v Novém Boru a Cvikově, doslova pookřály,“ uzavřel Svoboda. „Ideální by bylo přiblížit postiženým plnohodnotnému životu co nejvíce, klidně i tak, že by mohli vykonávat třeba nějaké méně náročné práce. Věřím, že je to reálné. Vždyť jsou jedněmi z nás.“ ←

text: Jan Mikulička

Kraj. Příloha Libereckého kraje. Vychází 11x ročně.

Vydává Liberecký kraj, U Jezu 642/2a, 461 80 Liberec 2, IČO: 70891508. Ev. 6.: MK ČR E 21924. Redakční radu tvoří nominovaní zástupci zastupitelských klubů Zastupitelstva LK a Krajského úřadu LK, předsedkyní je Květa Širová. Redakce: media@kraj-libc.cz, tel: +420 485 226 111.

Číslo 10/2020 vyšlo 1. října 2020, uzávěrka byla 15. září 2020.

magazin.kraj-libc.cz www.facebook.com/krajlk

Liberecký kraj



kultické jádro. Hrají: J. Frida, K. O. Skjeldal, N. C. Broch ad., režie: J. M. Syversen  
**9. 10. od 19.30 hod. Bábovky** (ČR 2020) – komedie/drama, 130 Kč, 97 min.,  
nevhodný do 12 let

Příběhy hrdinů Bábovek nám ukáží, že některá setkání dokáží navěky změnit život. Všichni jsme totiž propojeni. Vztahy, prací, náhodami, nenávisť nebo láskou. Všichni jsme součástí té nejsložitější sítě, která je utkána z emocí, mezi nimiž nechybí humor, ironie, bolest, napětí a pochopitelně i láska a vášeň. Hrají: O. Vetchý, L. Vlasáková, J. Plodková, M. Taclík ad., režie: R. Havlík

**10. 10. od 15 hod. Vzhůru za sny** (Dánsko 2020) – rodinný/animovaný, 100 Kč, 81 min.  
Život 12-leté holky Míny se obrátí vzhůru nohama hned nadvakrát. Poprvé, když proti své vůli dostane nevlastní sestru Jenny. Ta je stejně stará jako ona, zničehonic se přistěhovala, je strašně otravná a všichni očekávají, že se z nich stanou nejlepší kamarádky. A podruhé, když ve spaní během jednoho snu objeví senzační tajemství. Přejde totiž na to, jak vlastně sny vznikají. Režie: K. H. Jensen, T. Zinck

**10. 10. od 19.30 hod. Krajina ve stínu** (ČR 2020) – drama, 120 Kč, 135 min.,  
Krajina ve stínu je kronikou lidí a jedné malé vesnice v pohraničí vláčené dějinami 30.–50. let minulého století. Hrdinové filmu čelí nacismu i komunismu, každý z nich se s jejich přísliby a hrůzami vyrovnává jinak. V popředí příběhu pak stojí osud jedné rodiny, na kterou předválečná doba, válka i události po válce dopadají vždy plnou silou. Hrají: M. Borová, B. Poláková, S. Majer ad., režie: B. Sláma

**13. 10. od 19.30 hod. Krycí jméno Lev** (Francie 2020) – komedie/akční, 100 Kč, 96 min., nevhodný do 12 let, v původním znění s českými titulky

Upjatý psychiatr Romain je fascinovaný svým novým pacientem Leo Milanem, který o sobě tvrdí, že je mezinárodní agent s krycím jménem Lev. Ale on je přeci jen blázen, ne? No, možná ne... Hrají: D. Boon, P. Katherine ad., režie: L. Colbeau-Justin

**16. 10. od 19.30 hod. Děda postrach rodiny** (USA 2020) – komedie/rodinný, 120 Kč, 98 min., český dabing

Filmovými hvězdami nabitá komedie o velké a nelítostné válce vnuka s dědou. Dědeček Ed byl se svým vnukem Peterem vždycky jedna ruka, měli se rádi a to přesně do toho momentu, kdy se k nim děda přistěhoval a Peter mu měl přenechat svůj pokoj. Tak to ne! Peter se rozhodne vystrnadit dědu z domu sérií naschválů. Jenže tenhle děda se nevzdává a začne srovnávat účty. Tohle je válka! Hrají: R. de Niro, U. Thurman, Ch. Walken, J. Seymour ad., režie: T. Hill

**17. 10. od 15 hod. Červený střevíček a 7 statečných** (Jižní Korea 2020) – animovaný/rodinný, 120 Kč, 83 min.,

Baculka Sněhurka najde pár kouzelných červených střevíčků, které jí promění na hubeňoučku krasotinku. Má to ale jeden háček! Střevíce patří zlé čarodějnici a ta, když zjistí, že zmizely, použije veškerá kouzla a čáry, aby je dostala nazpět. Jakoby nestačilo, že má Sněhurka plné ruce práce s ježibabou, do cesty se jí musí ještě připlést sedm neodbytných trpaslíků, kteří od ní chtějí pusy. Režie: S. Hong

**17. 10. od 19.30 hod. Vyšinutý** (USA/Velká Británie 2020) – akční/thriller, 120 Kč, 90 min., přístupný od 15 let, v původním znění s českými titulky



Rachel jede pozdě do práce a na semaforu se dostane do ostré hádky s jiným řidičem, který má ze svého dosavadního života pocit bezmoci a připadá si všemi přehlížený. Rachel a všichni, které má ráda, se brzy stanou terčem muže, který si umane, že na tomto světě po sobě zanechá ještě poslední stopu tím, že Rachel udělí řadu vražedných lekcí. Hrají: R. Crowe, C. Pistorius, J. Simpson ad., režie: Derrick Borte

**20. 10. od 10.30 hod. 3 Bobule** (ČR 2020) – komedie, 60 Kč, 103 min.,

Po mnoha sklizních... Honza a Klára se stali rodiči dvojčat a majiteli vinařství. Všední starosti je však odcizily a momentálně žijí odděleně. Toto je příběh renesance jejich lásky v překrásné krajině jižní Moravy. Pro Kláru s Honzou nastává rozhodující čas vinařského roku – vinobraní. Hrají: T. Ramba, K. Hádek, L. Langmajer ad., režie: M. Kopp

**20. 10. od 19.30 hod. Postižení muzikou** (ČR 2019) – dokument, 100 Kč, 80 min., nevhodný do 12 let

Co byste dělali, kdyby vám osud nadělil kromě radosti také celoživotní handicap? Členové The Tap Tap, kapely z Jedličkova ústavu složené ze studentů s postižením (nebo spíš „kriplů“, jak by řekli oni sami), v tom mají jasno. Dokazují, že s nadhledem, černým humorem a až nakažlivou energií je možné čelit i nejsložitějším překážkám a žít u toho život rockových hvězd. Režie: R. Síbrt

**23. 10. od 19.30 hod. Šarlatán** (ČR/Irsko/Polsko/Slovensko 2020) – životopisný/drama, 120 Kč, 118 min., nevhodný do 12 let

Strhující drama výjimečného muže obdařeného léčitelstvími na pozadí dobových událostí. Příběh je inspirován skutečnými osudy léčitele Jana Mikoláška, na kterého se v průběhu několika desetiletí obracely s prosbou o pomoc tisíce lidí ze všech společenských vrstev včetně nejvýznamnějších osobností politického i kulturního života. Hrají: I. Trojan, J. Trojan, J. Loj ad., režie: A. Holland

**24. 10. od 15 hod. Rodina na baterky** (USA 2020) – animovaný/komedie/rodinný, 120 Kč

Katie je přijata na vysokou školu svých snů. Plány na odlet jí však překazí táta Rick, který rozhodne, že spolu se zbytkem rodiny ji na vysokou školu odvezou, aby se ještě vzájemně naposledy užili. Plány Mitchellových však překazí nenadálá vzpoura spotřebičů, neboť všude po světě se proti lidem vzbouří elektronická zařízení, která mají lidé tak rádi, od mobilních telefonů po nejnovější modely osobních robotů. Režie: M. Rianda, J. Rowe

**24. 10. od 19.30 hod. Smrt na Nilu** (USA 2020) – drama/krimi/mysteriózní, 120 Kč, v původním znění s českými titulky

Dle románu A. Christie z roku 1937 je Smrt na Nilu odvážným tajemným thrillerem režiséra K. Branagha o emocionálním chaosu a smrtících následcích vyvolaných milostnou posedlostí. Dovolená belgického detektiva Hercule Poirota na palubě okouzlujícího říčního parníku v Egyptě se změní v děsivý hon na vraha ve chvíli, kdy idylické líbánky dokonalého páru postihne tragédie. Hrají: K. Branagh, G. Gadot, A. Hammer, L. Wright ad., režie: K. Branagh

**27. 10. od 19.30 hod. Žaluj!** (Francie, Itálie 2019) – drama/thriller/historický, 110 Kč, 132 min., přístupný od 12 let, v původním znění s českými titulky  
Kapitán Alfred Dreyfus byl 5. ledna 1895 označen za německého špiona a odsouzen na doživotí. Svědkem jeho ponížení byl Georges Picquart, který je povýšen na vedoucí pozici jednotky armádní kontrarozvědky, jež Dreyfuse dopadla. Když ale Picquart zjistí, že se k Němcům stále dostávají tajné informace, je vtažen do nebezpečného labyrintu přetvářky a korupce, který neohrožuje pouze jeho čest, ale také jeho život. Hrají: J. Dujardin, L. Garrel, E. Seigner ad., režie: R. Polanski

**30. 10. od 19.30 hod. Žáby bez jazyka** (ČR/Slovensko 2019) – drama, 120 Kč, 116 min., přístupný od 15 let

Rodinný příběh jednoho dne Jaroslava K. a jeho nejbližší rodiny. Jaroslav bojuje o svoje děti. Aby je získal od své ženy Blanky, musí se vyrovnat nejen se svou dominantní matkou Dorotou, ale hlavně se musí poprat se svými nejtemnějšími stránkami a démony. V hl. rolích syna a matky excelují J. Plesl a R. Rázlová. Režie: M. Fornaý

**31. 10. od 15 hod. 100% VLKODLAK** (Austrálie 2020) – animovaný/rodinný, 120 Kč, 96 min.

Čtrnáctiletý Freddy vypadá jako obyčejný kluk, ale není obyčejný a není ani úplně člověk. Patří do starého rodu vlkodlaků a těší se na svou první proměnu ve vlka. Je trochu potrhlý, ale až se stane skutečným vlkodlakem, bude z něj vážný člen smečky a jednou velmi obávané monstrum. V tu velkou slavnostní noc první proměny se ale něco zvrtno a Freddy se změní v ne příliš dravého ani moc hrozivého, zato ve strašně moc rozkošného... režie: A. Stadermann

**31. 10. od 19.30 hod. Tenet** (Velká Británie/USA 2020) – thriller/akce/drama, 120 Kč, 150 min., nevhodný do 12 let, v původním znění s českými titulky  
Hlavní zbraní hrdiny nového akčního sci-fi spektaklu je jediné slovo – TENET. V temném světě mezinárodní špionáže bojuje o záchranu celého světa. Vydává se na extrémně komplikovanou misi, ve které pro časoprostor neplatí pravidla, tak jak je známe. Hrají: J. D. Washington, R. Pattinson, E. Debicki ad., režie: Ch. Nolan

## ***Nenechte si kině ujít podzimní cestovatelské přednášky***

### **12. 10. Nejhezčí hory Skotska – David Hainall**

Za Hadrianovým valem, oddělujícím Anglii od drsného severu, leží Skotsko, země hlubokých jezer, nejlepší whisky, nekonečných vřesovišť, měsíční krajiny náhorních plošin a především úchvatných hor. Nad rozlehlou modří desítek vodních ploch se tyčí téměř 300 munros, tedy vrcholů vyšších než 900 m. Najdeme zde i středověké hrady, originální architekturu a upravené vesničky. To vše korunované klenotem mezi městy, krásným Edinburghem. Fascinující země, ze které odjíždíte s dudáčkou znělkou Scotland the Brave v hlavě, nikoho nezklame. Věříme, že i vy z naší přednášky budete odcházet příjemně naladěni.

### **26. 10. Banát – Pavel Chlum**

Putování po oblasti na břehu řeky Dunaj v Rumunsku a Srbsku, kde čeští kolonisté

stavěli na začátku 19. století své domy a dosud se zde zachovalo několik čistě českých vesnic.

Nejprve však vystoupáme po celodenní dřině na jeden z nejvyšších vrcholů Jižních Karpat – Retezat. Vzhledem k blížící se noci jsme nuceni přespat v horském sedle v nadmořské výšce 2 000 metrů a ráno jen tak tak unikneme hlídačům horské stráže. Následně navštívíme čtyři české vesnice – Šumice, Rovensko, Gerník a Svatou Helenu. V Srbsku navštívíme další českou vesnici a zbytek času strávíme poznáváním hradů podél Dunaje, a také úžasné přírodní scenérie národního parku Djerdap a přehrady Železná vrata.

**9. 11. Barma, země úsměvů a zlatých pagod – Pavla Bičíková**

**23. 11. Na Bramboře kolem světa – František Nykl**

**14. 12. Expediční jachting – Tomáš Kúdela**

Podzimní cestovatelské přednášky v KC Kino pořádá IKS Železný Brod – začátek je vždy od 18 hodin a vstupné 50 Kč.

## MĚSTSKÁ KNIHOVNA ŽELEZNÝ BROD

Jiráskovo nábřeží 737, Železný Brod



### Týden knihoven 2020

Zveme všechny zájemce k návštěvě knihovny v rámci celostátního **Týdne knihoven (5.–9. října)**, který vyhlašuje každoročně Svaz knihovníků a informačních pracovníků ČR. Přijďte si prohlédnout krásné moderní prostory knihovny a zjistit, co vše vám můžeme nabídnout – od širokého výběru knih a časopisů přes audioknihy, hry, Albi tužky a knížky Kouzelného čtení až po stahování e-vypůjček do vaší čtečky či mobilu. Pro děti bude připravena soutěž nakladatelství Crew na téma knihy Dobrodruh Timo. Samozřejmě bude bezplatná registrace nových čtenářů a odpuštění upomínek.

**Ve středu 7. 10. od 18 hodin** vás zveme na **přednášku Lužické parky a zahrady** ing. Jany Vančatové o parcích a zahradách Horní a Dolní Lužice (sál v přízemí).

V sále knihovny **v pátek 9. října začne od 9 hodin kurz počítačové gramotnosti pro seniory** (pro přihlášené účastníky). A ve stejný den **od 10 hodin** bude v knihovně v rámci **projektu Bookstart – S knížkou do života** – dopolední program pro nejmenší čtenáře s Lenkou Hřibovou na téma Jdeme na houby.

**V říjnu vás dále zveme do multifunkčního sálu knihovny na:**

úterý 6. 10. od 17 hodin – Žákovské matiné – více u ZUŠ Železný Brod na str.: 23

středa 14. 10. od 18 hodin – přednáška pana Ladislava Šourka na téma jeho knihy O historickém železářství

středa 21. 10. od 18.30 hodin – beseda se spisovatelkou Klárou Hoffmanovou – nejen nad její knihou Cesty

## **Z nabídky novinek**

**Maggie Brookes: Věžňova žena** – Román podle skutečného příběhu moravské dívky, která skončila v zajateckém táboře.

**Lisa See: Čajová dívka z Kolibříkové ulice** – Zanikající svět tradičního života horského etnika Akhů v drsné a odlehlé části jihozápadní Číny při hranicích s Barmou vytváří barvitou kulisu románového příběhu Lisy See.

**Robert Fulghum: Ohňostrojení** – Fulghumovské eseje tak, jak je známe a máme rádi. Ohňostroj vtípu i moudrá zamyšlení.

**Petr Čornej: Jan Žižka** – Velká Žižkova biografie z dílny respektovaného znalce husitské doby představuje nepřemoženého hejtmana v netradičním světle. Kniha získala cenu Magnesia Litera.

V říjnu se na vás těšíme v otevírací době, a to: úterý–pátek 9–17.30 hodin.

Dana Hudíková a Irena Matoušová

## **SPOLEK ZDRAVOTNĚ POSTIŽENÝCH ŽELEZNOBRODSKA**

- 5. 10. Úřední den od 14 hodin
- 7. 10. Schůze výboru od 14 hodin
- 14. 10. Celodenní výlet do Pardubic. Navštívíme zámek, ve kterém je muzeum Pardubicka, projdeme se pod městskými hradbami a máme zajištěnou exkurzi po městě s průvodcem. Bude-li možné, navštívíme perníkovou chaloupku pod Kunětickou horou. Odjezd od sokolovny v 7 hodin. Cena zájezdu je pro všechny 160 Kč. Vstupné a průvodce 130 Kč. Možnost oběda. Přihlášky a vedoucí zájezdu M. Minářová.
- 21. 10. Celodenní výlet do Polska – Kudowa Zdroj. Nákupy a odpolední výlet v okolí. Přihlášky od 1. 10. přijímá M. Minářová. Doba odjezdu a cena bude oznámena ve vývěse na tržnici.

Od října budou ruční práce každé pondělí. Budeme se scházet v klubovně na Poříčí.

Doplnění informací o Harkánech 2021: noví zájemci se mají nahlásit ve dvojicích, předpokládaná cena asi 10 000 Kč. Odjezd bude 14. 5. 2021 a příjezd 23. 5. 2021. Informace u p. Mastníkové, mob.: 704 733 547, p. Müllerové, mob.: 704 309 108 nebo 733 242 475, email: mullerova.joh@seznam.cz.

Sledujte aktuální zprávy ve vývěse na tržnici.

za výbor Marcela Minářová

## Náš letní výlet na polský Chojník

Dne 19. 8. 2020 organizovala mamka výlet do Krkonoš. Bylo nás 47. Nepršelo, ani nebylo moc horko. Přes Harrachov jsme jeli do Polska na hrad Chojník. Nachází se v nejsevernějším výběžku v polské části Krkonošského národního parku. Je 627 m vysoko, ukazatel měl napsáno 30 minut. Já s pomocí mamky to šla hodinu a 40 minut. A měla jsem hůlky. Na věž hradu mě už nikdo nedostal. Opravená zřícenina hradu je spojená s dynastií slezských Piastovců ze 13. století. Mají tam i krčmu a suvenýry. Po návratu k autobusu toho měla většina lidí dost. Tak jsme jeli do Biedronky pro dobroty. V Harrachově, kdo chtěl, šel k Mumlavským vodopádům. Šla jsem taky. V chatě jsem si dala malé pivo a nanuk. Mamku rozesmála cedulka pod Mumlavskou chatou. Byla tam kaluž, asi jako hluboký talíř, v ní žlutá plastová kachnička s nápisem: „zákaz vhadzování mincí, voda je studená, při vybírání zebou ruce“. A ta kaluž je prý křišťálová studánka. Bylo to moc pěkné, a ještě dva dny mě bolely nohy.

Afka Petružálková

**Kontakty:** neslysiczb@post.cz, szdpzb@seznam.cz, J. Brynda: 720 382 233, M. Paldusová: 724 462 219, V. Petružálková: 721 026 030, M. Minářová: 724 531 270, M. Flajšmanová: 721 861 515

## ZE ŠKOLSKÝCH ZAŘÍZENÍ

V měsíci říjnu si žáci našich školských zařízení užijí v termínu 29.–30. 10. podzimní prázdniny.

### *Mateřská škola Slunečná*

Konec prázdnin znamenal pro naši mateřskou školu velkou změnu. Rozloučila se s námi naše dlouholetá ředitelka Eva Dvořáková, která se rozhodla odejít do důchodu. Byla nám všem nejen výbornou ředitelkou, ale také skvělou kolegyní a kamarádkou. Za její práci ředitelskou a pedagogickou si zaslouží veliké poděkování a uznání. Zanechává za sebou obrovský kus dobře odvedené práce, ve které, jak



doufáme, bude pokračovat naše nová ředitelka Daniela Lufinková.

„Evičko, děkujeme! Přejeme hodně zdraví a užívej krásný a zasloužený důchod! Byla jsi naše, SLUNÍČKO!“

Tvoje holky

## Základní škola Školní

### Máme zcela novou učebnu PC

Od září školního roku 2020/2021 se žáci učí v kompletně nové počítačové učebně. Naší škole se to podařilo díky projektu IROP (Integrovaný regionální operační program): Modernizace infrastruktury pro vzdělávání, bezbariérovost. Celková částka v čerpání projektu je 3 139 244 Kč. Veškeré poskytnuté finance nám zajistily nový nábytek v PC učebně včetně počítačů i zbrusu nové počítače v učebně multimediální. Do této odborné učebny byl pořízen i dataprojektor. Vybavení jsme i dotykovým panelem (tabulí), novým serverem a wi-fi v prostorách celé budovy školy. Škola má nyní i rychlý internet díky optickému připojení. Věříme, že nové vybavení ulehčí a příjemnější práci nejen žákům, ale i učitelům.



Mgr. Zdeněk Kučera, ředitel školy

## Základní umělecká škola Železný Brod

V měsíci říjnu vás srdečně zve na letošní první **Žákovské matiné**, které se uskuteční **6. 10. od 17 hodin v sále městské knihovny**. Při malém školním koncertu pro začínající i pro pokročilé žáky, který pořádáme nově v krásném prostředí Městské knihovny na Jiráskově nábřeží, zprostředkujeme rodičům, příbuzným, známým, kamarádům, ale i veřejnosti, co nového se malí umělci naučili a zvládli.

Dále zveme **ve čtvrtek 22. 10. od 19 hodin do Městského divadla v Železném Brodě** na 14. pokračování cyklu **ZUŠka představuje**. Tentokrát se vám představí dvě mladé dámy ze Železného Brodu – Míša Vitáková (violoncello) a Pavla Mazancová (housle) se svou kamarádkou Magdalénou Ochmanovou (klavír) tzv. „**BROD TRIO**“ vám zahraje skladby v žánrech „**OD KLASIKY PO JAZZ**“. V programu zazní tyto skladby: Sergej Rachmaninov (1873–1943): Elegické trio č. 1 g-moll, Astor Piazzolla (1921–1992): Čtvero ročních dob v Buenos Aires (I. Jaro, II. Léto, III. Podzim, IV. Zima), Felix Mendelssohn-Bartholdy (1809–1847): Klavírní trio č. 2 c-moll Op. 66 (I. Allegro energico e con fuoco) a Paul Schoenfield (1947): Café Music (I. Allegro, II. Rubato. Andante moderato, III. Presto).

V letošním školním roce stále můžete přihlásit své děti do výtvarného oboru a na samostatnou výuku keramiky. Také stále přijímáme děti do pěveckých sborů: CVRČCI (4–6 let) a HVĚZDIČKY (7–10 let). Informace v kanceláři školy nebo na mob.: 608 782 712.

Mgr. Eva Lédlová, ředitelka školy



## Střední uměleckoprůmyslová škola sklářská Železný Brod

### **Nabídka výtvarných přípravných kurzů pro žáky 8.–9. tříd ZŠ**

V letošním školním roce bude probíhat přípravný kurz zaměřený na produktový design vždy v pondělí (15–18 hod.) v období 14. 9. až 21. 12. 2020 a přípravný kurz zaměřený na design skla vždy v úterý (15–18 hod.) v období 15. 9. až 22. 12. 2020. Více v přihlášce na webu školy.

### **Nabídka kroužků pro žáky základních škol (8.–9. třídy)**

Od října nabízíme uměleckořemeslný kroužek „Hraní se sklem“. Cena: 10 lekcí/ 1 000 Kč. Zájemci se mohou hlásit na mob.: 605 485 625 nebo e-mail: sulcova@supss.cz. Kroužek se uskuteční pouze při přihlášení 10 a více zájemců.

Od 4. listopadu nabízíme chemický kroužek „Hravé experimentování v chemické laboratoři“, a to každou druhou středu od 16 do 17 hodin. Cena: 10 lekcí/800 Kč. Zájemci se mohou hlásit na mob.: 603 997 802 nebo e-mail: vosahlova.supss@seznam.cz.

### **Dny otevřených dveří**

Srdečně zveme zájemce o studium perspektivních čtyřletých maturitních oborů na dny otevřených dveří. Prezентujeme tyto obory: Výtvarné zpracování skla a světelných objektů, Průmyslový design, Aplikovaná chemie a Technologie silikátů. Pro získání informací o nabízených oborech můžete využít termínů 15. 10. 2020 a 10. 2. 2021 vždy od 8 do 16 hodin. Budete moci nahlédnout do výuky všeobecných, odborných i praktických předmětů. Seznámíte se s výstupy vzdělávání žáků školy. Těšíme se na vás.

### **Cena Karla Hubáčka**

**„Stavba roku Libereckého kraje“, neboli skleněná vodováha ze sklářské školy opět udělena architektům.**

Významné ocenění vzniklo již podruhé v šesti kusech ve sklářské škole a organizátor soutěže si ji objednává i pro další ročníky. Ceny v šesti kategoriích, Soutěž Karla Hubáčka, Cena veřejnosti, Novostavby, Rekonstrukce, Cena inovace a Cena hejtmana byly uděleny 10. 9. 2020 na slavnostním večeru vyhlásování výsledků v Eurocentru v Jablonci nad Nisou. Předání se účastnil osobně i autor designu ceny ve tvaru skleněné vodováhy, čerstvý absolvent oboru Produktový design Roman Mareš, v doprovodu ředitele školy a svého výtvarného pedagoga Tomáše Rýdla.

Více informací na [www.supss.cz](http://www.supss.cz).

MgA. Jan Hásek, ředitel školy

### **Přijímací zkoušky do výtvarných oborů školy**

Informujeme zájemce o studium výtvarných oborů 82-41-M/13 Výtvarné zpracování skla a světelných objektů a 82-41-M/01 Průmyslový design o termínu konání 1. kola

přijímacího řízení s talentovou zkouškou, které proběhne v 1. termínu (5. 1. 2021) a ve 2. termínu (6. 1. 2021). Přihlášky ke studiu můžete odevzdat na sekretariátu školy do 30. listopadu 2020.

## **Informace k výročí 100 let školy**

Výstava „Učitelé po škole II“ je jedna z mnoha akcí připravovaných k oslavě výročí školy. Více napoví několik slov ředitele ze zahájení této výstavy pedagogů sklářské školy: Dovolte mi položit si otázku a malé zamyšlení nejprve nad názvem této výstavy. Co vlastně učitelé po škole dělají? V běžném pohledu k pojmu „být po škole“ není co vysvětlovat, ale prvotní myšlenka při přípravě prvního ročníku takto pojmenované výstavy učitelů sklářské školy v roce 2013 má jiný jednoznačný význam. Většina našich „učitelů po škole“ tvoří a tím každý nejlépe rozšiřuje vlastní kompetenci pedagoga o osobní dovednosti přímo z praxe. A nejen u výtvarných a řemeslných učitelů naší školy to platí téměř na 100 %, co víc si mohou žáci a školský systém přát? Děkuji za uskutečnění a přípravu této výstavy v rámci oslav 100. výročí školy především ředitelce Městského muzea v Železném Brodě, paní Petře Hejralové, Městu Železný Brod a stejnou měrou Klubu sklářské školy, Bohumile Vackové, týmu stávajících a bývalých pedagogů školy, Martinovi Hlubučkovi, tedy rovněž „učitelům po škole“, bez jejichž náročné práce a věnovaného času by se tato druhá část výstavy „učitelé po škole“ neuskutečnila. Srdečně do 25. 10. zveme k návštěvě.

MgA. Jan Hásek, ředitel školy

## **VOLNOČASOVÉ AKTIVITY**

### *Český zahrádkářský svaz ZO Železný Brod*

Oznamujeme, že v sobotu 26. září zahájila provoz naše moštárna v Železném Brodě (ul. Štefánikova). Zpracováváme jablka včetně sterilizace moštu. Přihlášky u p. Ladislava Hlubučka, mob.: 722 656 700.

### *Základní organizace Českého zahrádkářského svazu Jirkov*

Koncem měsíce září jsme opět zahájili provoz spolkové moštárny v budově ČZS Jirkov. Z přebytků vašeho ovoce (jablka, hrušky) pro vás na počkání připravíme kvalitní ovocný mošt. Moštujeme bez čekání, dle sjednaného času, který si předem domluvíte na mob.: 732 166 670 u pana Palduse (volat v čase mezi 17–19 hodinou). Příjezd přímo k moštárně před budovu ČZS Jirkov 117. Na místě možnost malého občerstvení (káva, čaj). Těšíme se na vaši návštěvu.

Vladimír Kočí, předseda ZO ČZS Jirkov

## SVČ Mozaika Železný Brod

I v měsíci říjnu se mohou děti a dospělí hlásit do zájmových kroužků. Nabídku najdete na webových stránkách SVČ Mozaika.

### Akce na říjen:

- 3. 10. Patchwork – kurz pro dospělé
- 3. 10. od 14 hodin Drakyáda u kostelíčku na Poušti (pouštění draků, soutěže, dobroty z udírny a od pekařů, k dobré náladě hrají Kapelníci)
- 6. 10. Den otevřených dveří
- 15. 10. Odborný seminář „Šíkana ve škole“ (lektor Mgr. Igor Pavelčák)
- 16. 10. Barevné podzimní spaní
- 29.–30. 10. Prázdninový pobyt „Po stopách hraběte Suchara z Lomnice nad Popelkou“

Těšíme se na vás.

Podrobné informace na [www.mozaikazb.cz](http://www.mozaikazb.cz), mob: 778 494 827,

e-mail: [ddm.zb@seznam.cz](mailto:ddm.zb@seznam.cz).

za kolektiv vedoucích SVČ Mozaika Jitka Šírková

## Skautské středisko Údolí Železný Brod

Prázdniny jsou za námi a skauti začínají další školní rok své činnosti. Každý týden máme pravidelné schůzky, vymýšlíme a plánujeme harmonogram víkendových akcí a výprav a také se, my dospěláci, scházíme na střediskových radách. Všichni jsme se po táborech vrátili zpátky do reality, bohužel, opět poznamenané koronavirovými omezeními.

Oba tábory, které naše středisko uspořádalo, dopadly výborně, trefili jsme se do počasí a nedošlo k žádným závažným komplikacím. Na propachtovaném pozemku na Malé Skále se nám povedlo vybudovat tábor, který jsme zapůjčili skautskému středisku z Tatobit.

Vodní oddíl Ledňáčků strávil posledních 14 prázdninových dní u řeky Ploučnice. Postavených jsme měli deset podsadových stanů zapůjčených od spřáteleného pražského oddílu Ignis, kteří táboří na tomto místě už několik let. Jako poděkování jsme skautům darovali nákladňák krajinek k vylepšování staveb v dalších letech. Také jsme stěhovali a přestavovali sedm indiánských teepee, z nichž tři kusy nám zapůjčila waldorfská škola ze Semil. Oni od nás měli zapůjčený hangár a nějaké drobné vybavení a pomohli nám zařídit všechna povolení, protože tábořiště se nachází v CHKO. Řeku Ploučnici jsme spluli, vařili jsme na kamnech a mnozí, nejen děti, pochopili, že programem tábora je táboření, protože nachystat dříví, teplou vodu a stravu není v táborových podmínkách tak jednoduché. Velký dík také patří našim bývalým skautům (Miky, Těhas, Cůca, Lenka, Ondra), kteří přijeli, aby nám pomohli tábor postavit a přebudovat. Na výběr z fotek se můžete podívat v nástěnce u tržnice...

Schůzky jsme zahájili hned první čtvrtek školního roku. Scházíme se zatím u řeky Jizery ve Splzově a myslíme jsme, že po zkušenostech z tábora si někteří skautování rozmyslí. Opak byl pravdou, sešlo se nám 33 dětí, tedy museli jsme partu Ledňáčků rozdělit na předškoláky a zkušenější starší holky a kluky. Snad někteří naši skauti už pochopili, že skauting není kroužek, ale životní filosofie s ideály, které by měly být samozřejmostí i v běžném životě...

V polovině září vodní oddíl Ledňáček odjel na víkendovou akci do Jizerek, na chatu spřátelených bývalých tanvaldských skautů. Navštívili jsme přehradu Souš a pěšky putovali po vodopádech další řeky, Černé Desné.

První říjnovou sobotu, věříme, budou moci naši pěší skautští vedoucí uspořádat další ročník Memoriálu T. Hübnera k uctění památky našich skautských bratrů, kteří byli komunistickým režimem v létě roku 1949 v předem přichystaném přepadení pod názvem „akce Jizerka“ postříleni.

za středisko Údolí Hanka Kleinová-Bronfa

## *Rodinné centrum Andílek*

**sídlo:** ul. Poštovní 404, 1. patro – nad Českou poštou, vchod ze dvora

Z důvodu konání kurzu Masáže miminek budou mimořádně páteční herničky 2, 9, 16 a 23. 10. pro veřejnost uzavřeny! Omlouváme se za tento výpadek a těšíme se opět 30. 10. na viděnou. Jedná se o mimořádnou situaci. Odpolední páteční herničky probíhají beze změn.

### **Říjnové akce**

2., 9., 16 a 23. 10. od 10 hod. **Kurz Masáže miminek**, lektor: Mgr. Petra Lisalová – masírování miminek je krásným rituálem mezi rodičem a dítětkem, doteky jsou zásadní pro zdravý vývoj, vyjádříte jimi lásku a podpoříte zdraví.

2., 9., 16., 23. a 30. 10. od 16 hod. **Odpolední tvořivá hernička**

4. 10. od 17 hod. **Benefiční koncert v kostele sv. Jakuba Většího:** Koncert Gospel Generation z Liberce s přizváním My Gospel ze Železného Brodu na pomoc Vojtíškoví s DMO. Vstup dobrovolný! V rámci koncertu Výstava na stromech (do 11. 10.)

4. 10. **Víkendová jóga s Danielou Tůmovou** (vždy první neděle v měsíci)

5.–9. 10. **Týden pro duši** při příležitosti Světového dne duševního zdraví (10. 10.) – přednášky a workshopy

10. 10. od 15 hod. **Dráčkyáda** na louce na Pelechově: pouštění draků, opékání buřtů a brambor, zábava

12.–17. 10. **Týden pro Ekologii** – zdravý život: představení témat: Zero waste, swap, bezobal, hand made... týden zakončen Eko trhy (trhy, kde bude vše hand made, recyklované, domácí, zdravé, české a kvalitní – zájemci o účast na trzích, hlase se na: h.simmova@centrum-andilek.cz)

19.–23. 10. **Andílek slaví 3. narozeniny** v prostorech nad poštou a 5. narozeniny fungování. Přijďte slavit a jako dárek od nás dostanete volný vstup do herniček.

20. 10. **Přednáška o včelkách a medu**, lektor: Jan F. Medvín a doprovod: povídání o včelách a čmeláčích, hudební vystoupení Písně duší a taneční improvizace

27. 10. od 10 hod. **Zdravý úsměv**, lektor: Alena Nováková: přednáška o zoubkách u dětí, vstup: 50 Kč

Na měsíc říjen připravujeme cvičení pro rodiče s dětmi a Strollering (pondělí 9 hod.).

Krásné podzimní dny za RC Andílek přeje Helena Simmová.

**Více informací na [www.centrum-andilek.cz](http://www.centrum-andilek.cz), [info@centrum-andilek.cz](mailto:info@centrum-andilek.cz), [h.simmova@centrum-andilek.cz](mailto:h.simmova@centrum-andilek.cz), 774 608 874.**

### ČKA – Český ráj Železný Brod

Srdečně zveme ve středu 21. října od 18.15 hodin do auly sklářské školy v Železném Brodě na přednášku a besedu s přednášejícím Prof. Pavlem Hoškem, ThD., pedagogem, religionistou, kazatelem Církve bratrské a prvním viceprezidentem České křesťanské akademie. Téma bude upřesněno až na plakátech, protože jsme o tématu týkající se židovství nechali hlasovat vás, diváky.

Pan Hošek působí jako profesor vedoucí katedry religionistiky na Evangelické teologické fakultě UK a jako vedoucí katedry systematické teologie, filosofie a religionistiky na Evangelikálním teologickém semináři v Praze.

za organizátory Ing. arch. Martin Tomešek

## SPORT

### TJ Sokol Železný Brod

#### **Památný den Sokolstva**

Říjnové události roku 1941 představují nejpočetnější zásah totalitní nacistické moci vedený proti skupině občanů dobrovolně se organizujících v Sokole. Tento den si připomeneme Večerem sokolských světel. Přijďte s námi dne 8. 10. od 18 hodin poslat symbolicky hořící lodičku z kůry po řece Jizeře. Sraz pod mostem v Železném Brodě.

Jaroslava Skrbková, starostka TJ Sokol Železný Brod



## Euromeeting

**Elitní orientační běžci budou sprintovat v Železném Brodě**

Ve středu 28. října se do Železného Brodu sjedou nejlepší světoví orientační běžci, aby zde bojovali o vítězství v prestižním klání reprezentačních týmů Euromeeting. V části Trávníky změří ti nejlepší síly na trati sprintu – krátkého a atraktivního městského závodu. Vše bude živě přenášet ČT Sport v čase od 11 do 13 hodin, kdy bude závod vrcholit. Ještě raději než u televizních obrazovek vás však uvidíme na Malém náměstí, kde se bude startovat již od 9 hodin a kde budete moci povzbudit závodníky na trati.

Euromeeting je tradiční utkání reprezentací, které bude pokračovat dalšími závody u Tanvaldu a na Kokořínsku od pátku do neděle. Celá akce je pro závodníky, pořadatele i reprezentační týmy také generálkou na mistrovství světa, které se v Libereckém kraji v podobných terénech uskuteční na začátku července příštího roku. Díky tomu a také proto, že v letošní sezóně byly všechny ostatní mezinárodní závody z důvodů souvisejících s pandemií covid-19 zrušeny, očekáváme, že dorazí téměř kompletní světová elita včetně nejlepších českých reprezentantů, kteří budou patřit ke kandidátům na nejvyšší příčky.

Orientační běh je moderní přírodní sport, který kombinuje běh terénem s přemýšlením a hledáním vlastní cesty terénem – ať už se jedná o tradičnější závody v lese nebo dynamičtější sprinty ve městech. Vedle hlavního závodu připravili pořadatelé z týmu Mistrovství světa v orientačním běhu 2021 ve spolupráci s Oddílem orientačního běhu Turnov také veřejný závod, kterého se na místě můžete zúčastnit a vyzkoušet si tak sami, co tento sport obnáší.

Jednou z priorit pořadatelů závodů je, aby celá akce nenarušila život v obcích, kde se budou jednotlivé akce odehrávat. Vzhledem k nutnosti technického zabezpečení fungování závodu a také ke konání přímého přenosu České televize, je však nutné, aby v ulicích v prostoru závodu byly rozmístěny kabely. Prosíme vás proto o schovávavost a pokud to bude možné, o minimalizaci jízdy autem. Samozřejmostí potom je, že po nás na místě nezůstanou žádné stopy. Rádi bychom, aby po závodech zůstalo nadšení pro orientační běh. Proto poskytneme nově vytvořené mapy městu Železný Brod tak, aby byly k dispozici informačnímu centru nebo například pro školní výuku tělesné výchovy a případně další akce.

Pořadatelský tým pečlivě sleduje samozřejmě také situaci kolem epidemie covid-19. Pravidelně vyhodnocuje situaci a spolu s lékaři a Krajskou hygienickou stanicí diskutuje opatření, která budou přijata tak, aby byla minimalizována rizika šíření nákazy. Pro informace týkající se těchto opatření, ale i veškerých dalších novinek spojených s Euromeetingem a následně s Mistrovstvím světa v orientačním běhu, doporučujeme sledovat [www.woc2021.cz](http://www.woc2021.cz).



**Jiří Čech**

Tereza Vlčková



## TJ Saně Smržovka

Gratuluje z vítězství závodníkovi Davidovi Svárovskému (12 let) ze Železného Brodu, který již potřetí v řadě obhájil titul Mistr republiky v jízdě na kolečkových saních v kategorii starší žáci. Vyhrál i dva následující závody. David trénuje na sáňkařské dráze ve Smržovce, na betonové dráze o délce cca 800 metrů. V zimě se účastní závodů v ledovém korytě i v zahraničí. Minulý rok se umístil v rakouském Innsbrucku na krásném 8. místě. Během zimy trénuje v Lotyšsku, Rakousku a Německu. Přejeme mu mnoho dalších sportovních úspěchů. TJ Saně Smržovka hledá do svého týmu nové sportovce – kluky a holky od 6 let. Trénujeme každé pondělí a středu od 17 hodin na dráze ve Smržovce. Více informací o náboru dětí na mob.: 605 973 394.

Jaroslav Svárovský, člen VV za klub TJ Saně Smržovka



## HÁDANKA

Hospodáře TJ Sokol Železný Brod a zakladatele lyžařské školy pana Jiřího Šefra poznala paní Nosková a pánové Vedral, Šefr a Vladyka. Všichni dostali vstupenky do Městského divadla Železný Brod na představení Eliška Kateřina (10. 10.) Gratuluje. Poznáte i nyní kdo je zachycen na fotografii? Dle fotografie a několika indicií musíte uhádnout o koho se jedná. Jméno dotyčné osoby nám pošlete nejpozději do 10. 10. 2020 (e-mail: info@zelbrod.cz). Hrajeme o celoroční vstupenku do Městské galerie Vlastimila Rady.



**lékař působící  
v Železném Brodě  
v 70. – 80. letech**

## OSTATNÍ

### **Sklářské Studio Oliva zve k návštěvě rodinné galerie a ateliérů**

Vážení a milí,  
srdečně vás zveme ve dnech 31. 10. a 28. 11. 2020 k návštěvě naší rodinné galerie a ateliérů. Budete mít možnost prohlédnout si vybavené dílny pro zpracování skla i různých kovů, brusírnu, zlatnickou dílnu, sádrovnu s elektrickou pecí, zahradní ateliér s plynovou pecí a atypickým mačkáčím zařízením. Dále budete mít možnost

vybrat si nějaký z našich šperků a při chutném občerstvení si posedět v zahradě s japonskými prvky (bonsaje, koi kapři). Díky spolupráci s naší kamarádkou Zdenou Štrohalmovou jsme pro vás připravili novinku, kterou ocení především děti, a to výrobu skleněných figurek na přání. Vstupné 100 Kč. Více na fcb/Sklářské Studio Oliva, mob.: tel: 606 406 844 nebo 604 441 960, eshop@oliva-glass.com. Těšíme se na vás.

Ladislav Oliva, Hrubá Horka 90, Železný Brod

## **Jízdní řády – možnost připomínkování spojů**

Vážení cestující,  
informujeme vás, že na webu [www.korid.cz](http://www.korid.cz) v sekci Jízdní řády / Připravované změny jsou zveřejněny návrhy jízdních řádů regionálních autobusových linek k datu platnosti od 13. prosince 2020. K návrhům jízdních řádů je možné zasílat své připomínky do 16. října. Připomínky zaslané v pozdějším termínu budou posuzovány a případně zohledňovány v rámci dalších termínů změn během roku 2021. Seznam neobsahuje všechny linky, které budou v provozu v letní sezóně roku 2021 a vybrané mezikrajské linky, které připravují sousední kraje. U linek neuvedených v tomto seznamu můžete zasílat připomínky ke stávajícímu stavu.

Ing. Otto Pospíšil, Ph.D.,  
zástupce ředitele společnosti KORID LK, spol. s r. o.

## **Změna času**

V neděli 25. října se ručičky hodinek v noci z třetí hodiny posunou zpět na hodinu druhou. Skončí tak letní čas, který opět začne platit až 28. března 2021.

## **Vzpomínka**

Vzpomínám na mého báječného tatínka Ing. Jiřího Ullricha, který odešel 20. října 1995. Byl kronikářem Železného Brodu v letech 1981–1992 a zakladatelem „Klubu přátel vážné hudby“. Pomáhal lidem, kde se dalo a chránil je před perzekucí. Říkali mu „právník chudých“. V listopadu 1989 naposledy do kroniky napsal své přání ve formě básně Listopad.



*...vzdor... Statisíce lidí vyhnal  
do ulic a náměstí  
a světlo tisíců svíček  
vyšlehlo v oslnivé světlo,  
světlo svobody – naši svobody...*

Tati, moc děkuji,  
Marie Mlynářová-Ullrichová



### ***Besedické skály – labyrint romantických pískovcových skal v Českém ráji***

V Besedických skalách objevíte tajnou modlitebnu českých bratří a krásné výhledy. Nezapomenutelná bude procházka skalními bludišti Kalich a Chléviště. Naučná stezka Besedickými skalami v Českém ráji je zaměřena na geologii a najdete na ní deset informačních tabulí.

V Besedických skalách lze nalézt skalní bludiště Kalich a Chléviště, které nabízejí několik atraktivních výhledů na celé maloskalské údolí. Romantický labyrint pískovcových skal leží nad levým břehem Jizery poblíž obce Besedice v Českém ráji. Hlavní skupinou skal je Chléviště se Slují exulanta Václava Sadovského ze Sloupna a nádhernými vyhlídkami. V seskupení skal U Kalicha uprostřed pěti skalních roklí se skrývá oltář s vytesaným kalichem a letopočtem 1634. Na stěnách je úryvek z Kšaftu J. A. Komenského, verše o Kralické bibli a verše františkánského mnicha J. Vitáska. Mezi zastávky na stezce patří také pískovcový vrchol Sokol, kde se nachází plošina s krásným výhledem do údolí Jizery v okolí Malé Skály a na Suché Skály. Další pěknou vyhlídkou je Kde domov můj, Kinského či Hořákova.

Celý okruh měří 5 km, trasa z obce Besedice je nenáročná a lehce ji zvládnou i děti, které si užijí cestu nádhernými úzkými chodbičkami mezi skalami. Do Besedic můžete dojet autem po silnici Turnov–Železný Brod přes Koberovy, kde z ní odbočíte směrem Malá Skála a potom ještě jednou přímo k parkovišti v Besedících. Po červené a zelené značce dojdete od bufetu u parkoviště k bývalé chatě U Kalicha, kde začíná popisovaný Besedický okruh skalami vyznačený žlutou turistickou značkou.

**Pro další inspiraci na výlety po Česku navštivte web [kudyznudy.cz](http://kudyznudy.cz).**

**Myslíme ekologicky**  
**Betonové výrobky**

Nabízený sortiment:  
 tvárnice, ztracené bednění, ploty,  
 stropní panely, zahradní prvky,  
 zámková dlažba, stropní konstrukce

**výroba • prodej • doprava**

DOBIAŠ, spol. s r. o. • Kněžmíst 237 • tel.: 602 983 323 • www.dobias-keznemost.cz • www.alidal.cz

**stavíme ekonomicky**  
**Stropní panely ALIDAL**  
 175 a 210 mm

**80 m<sup>2</sup> stropu ALIDAL**  
**položeno za 1 hodinu**

**DOBIAŠ**  
 Fabrika 1998

DOBIAŠ, spol. s r. o. otevřené doba: duben – září 6.00 – 16.00, říjen – březen 8.00 – 14.30

### **Kino Jitřenka Semily – Met opera ze záznamu**

- 3. 10. R. Wagner: Bludný Holanďan (2020)
- 10. 10. G. Donizetti: Don Pasquale (2010)
- 7. 11. G. Verdi: Rigoletto (2013)
- 12. 12. G. Puccini: Tosca (2018)

**Cena včetně odvozu zpět do Železného Brodu  
 po skončení opery je 350 Kč.**

**Zájemci hlase se neprodleně v TIC Železný Brod.**

### **Prodej slepiček Červený Hrádek**

prodává slepičky typu Tetra hnědá,  
 Dominant všechny barvy, Green Shell-typu Araukana  
 a Dark Shell-typu Maranska.

Stáří 15–19 týdnů, cena 169–229 Kč/ks.

#### **Prodej v Žel. Brodě na autobusovém nádraží:**

3. 10. a 2. 11. 2020 vždy od 16.30 hodin.

Výkup králíčích kožek – cena dle poptávky.

Info: po–pá 9–16 hodin,

**mob.: 601 576 270, 728 605 840,**

**www.drubezcervenyhradek.cz.**

**KAŠÍR** KAŠÍR s. r. o., Daliměřice 480, 511 01 Turnov

**hledá pro svou provozovnu v Turnově – průmyslová zóna Vesecko:**

**OBSLUHU STACIONÁRNÍHO STROJE  
 (JEDNOSMĚNNÝ PROVOZ)**

**Požadujeme:** technickou a manuální zručnost, spolehlivost

**Termín nástupu:** ihned

**Nabízíme:** mladý kolektiv, stravenky, zajímavé finanční ohodnocení

**Kontakt:** Milan Smrčka, tel.: 605 296 947, e-mail: smrcka@kasir.cz



DIVADELNÍ SPOLEK TYL  
ŽELEZNÝ BROD  
UVEDE PREMIÉRU HRY  
KARLA SVOBODY

# ELIŠKA KATEŘINA

V historickém příběhu vystoupí Milena Procházková jako chůva Veronika, Štěpánka Borovířková jako Eliška Kateřina Smiřická, Kateřina Hartlová jako Markéta Sodomena Smiřická, Ladislav Ouhrabka jako Albrecht Smiřický, Jiří Černý jako Jindřich Smiřický, Libor Brykšnar jako Michal a Ota z Vartemberka, Jakub Řím jako Dominik, Marie Hrdá jako Jelena a Olga Hrdá jako Jindřich Slavata z Chlumu.

Scénickou hudbu složil Zdeněk Zahradník. Text sleduje Naďa Janíková. Světla zajišťuje Mirek Hanke. Režisuje Karel Svoboda a Milena Procházková.

**Sobota 10. října 2020 v 19 hodin v městském divadle Železný Brod**